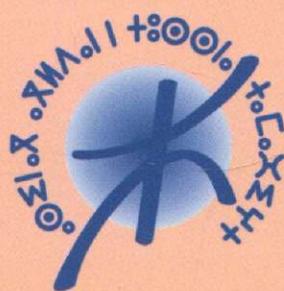


المملكة المغربية

المعهد الملكي

للتثابرة الأمازيغية

مركز الدراسات التاريخية والبيئية



سلسلة نصوص ووثائق - رقم 2 -

# نقائش معاهدات السلام بين الباكتوات الأمازيغ والرومان في موريطانيا الطنجية خلال القرنين الثاني والثالث الميلاديين

+ΣΙΣΟΩΘ | ΣΕΣΟΒΒΟΙ | ΦΙΟΦ ΣΕΣΕΒΙ | ΣΘΟΒΠΟ+  
Λ ΣΟΦΕΣΕΓ | ΛΧ ΣΟΦΕΣΕΕΟΙ | ΕΟΙΟ | Χ +ΕΟΕ +ΣΟΤΟΙο+  
Λ +ΣΟΤΟΒΟΕ+ | +ΜΟΗΣ+



ذ. مصطفى أعشى

الرباط 2004



لتحميل المزيد من الكتب

تفضلاً بزيارة موقعنا

[www.books4arab.me](http://www.books4arab.me)



**نقائش معاهدات السلام  
بين الباكتوات الأمازيغ والرومان  
في موريطانيا الطنجية  
خلال القرنين الثاني والثالث الميلاديين**

ذ. مصطفى أعشى

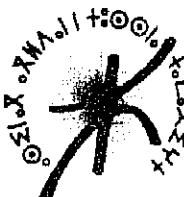
## تنبيه

نلقت انتباه القارئ الكريم إلى أنه، نظراً لأسباب تقنية، فإن حرف «الكاف المعقودة» في هذا المؤلف مرسوم على الشكل التالي "گ"، بدل من "ک" (أي الكاف فوقه ثلث نقط)، كما أن علامة السكون (۰) تظهر كأنها دال مصغرة (د).

المملكة المغربية

المعهد الملكي للثقافة الأمازيغية

مركز الدراسات التاريخية والبيئية



مکتبه ملکی للتّقافه الأمازيغیة  
الدارالبيضاء  
الدارالبيضاء  
+ ٢٣٦٦٥٤٧٨٩٠

سلسلة نصوص ووثائق - رقم 2 -

نقائش معاهدات السلام  
بين الباكتوات الأمازيغ والرومان  
في موريطانيا الطنجية

خلال القرنين الثاني والثالث الميلاديين

ذ. مصطفى أعشى

2004

**منشورات المعهد الملكي للثقافة الأمازيغية**

مركز الدراسات التاريخية والبيئية

سلسلة نصوص ووثائق - رقم 2

**العنوان : نقائش معاهدات السلام بين الباكتونيات الأمازيغ والرومان**

**السلسلة : سلسلة نصوص ووثائق - رقم 2**

ترجمة وتعليق : مصطفى أعشي

الناشر : المعهد الملكي للثقافة الأمازيغية

الإخراج والمتابعة : مركز الترجمة والتوثيق والنشر والتواصل

تصميم الفلاف : وحدة النشر (مركز الترجمة والتوثيق والنشر والتواصل)

صورة الفلاف : عبارة عن جزء من نقشة موجودة بموقع وليلي صورها

مصطفى أعشي بترخيص من مديرية التراث

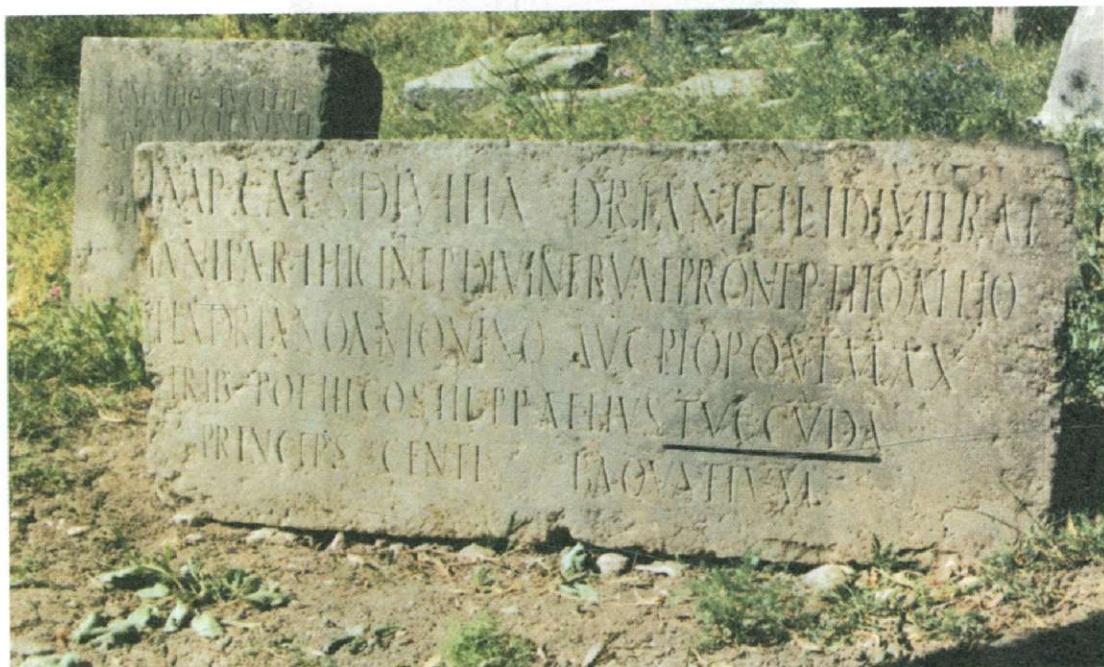
**المطبعة : مطبعة المعارف الجديدة - الرباط 2004**

الإيداع القانوني : 2004/1459

## تصدير

كان الأوروبيون أول من اهتم بالمعالم الأثرية للحضارة المغربية القديمة وذلك لأسباب استعمارية معروفة. فقاموا بجردها ودراستها وفق تصورهم ومنطلقاتهم التي أبعدتهم عن الحقيقة التاريخية، التي هي هدف كل بحث جاد مبني على الموضوعية بعيداً عن المغالطة والتحريف. وقليلة هي الدراسات الأوروبية الجادة التي لم تتع هذا المنحى، إذ أن جلها تضمنت مغالطات شوهرت تاريخ المغرب وحضارته القديمة، مما يتطلب منها اليوم الرجوع إلى المصادر التاريخية والآثار التي اعتمدها أولئك الباحثون، للقيام بدراسات وفق المنهاج العلمي الرصين، مقدمين إزاءها فرضيات علمية موضوعية، من شأنها أن تساهم في فهم تاريخنا الطويل ومعرفة الدوز الهام الذي قام به أجدادنا الأمازيغ في شمال أفريقيا وحوض البحر الأبيض المتوسط منذآلاف السنين.

وتعتبر الكتابات القديمة، وخاصة منها النقائش الإيبيريكية، أهم المعالم التي وصلتنا عن العقب القديمة من تاريخ المغرب. ورغم أن هذه النقائش قد تم جرد بعضها ودراستها من قبل الباحثين الفرنسيين، فإنها تستحق منها اليوم الاهتمام والتعريف بها حتى تستثمر في البحث التاريخي. وتشكل النقائش المسماة: «نقائش معاهدات السلام بين الباكتوات والأمازيغ والرومان في سوريطانيا الطنجية خلال القرنين الثاني والثالث الميلاديين»، التي يضعها الأستاذ مصطفى أعشى بين أيدي القراء والباحثين، نموذجاً من تلك الكتابات المنقوشة القديمة بالمغرب. ويبلغ مجموع هذه النقائش المدروسة خمس عشر نقائش، ثلاث عشرة منها عثر عليها بموقع وليلي.



1

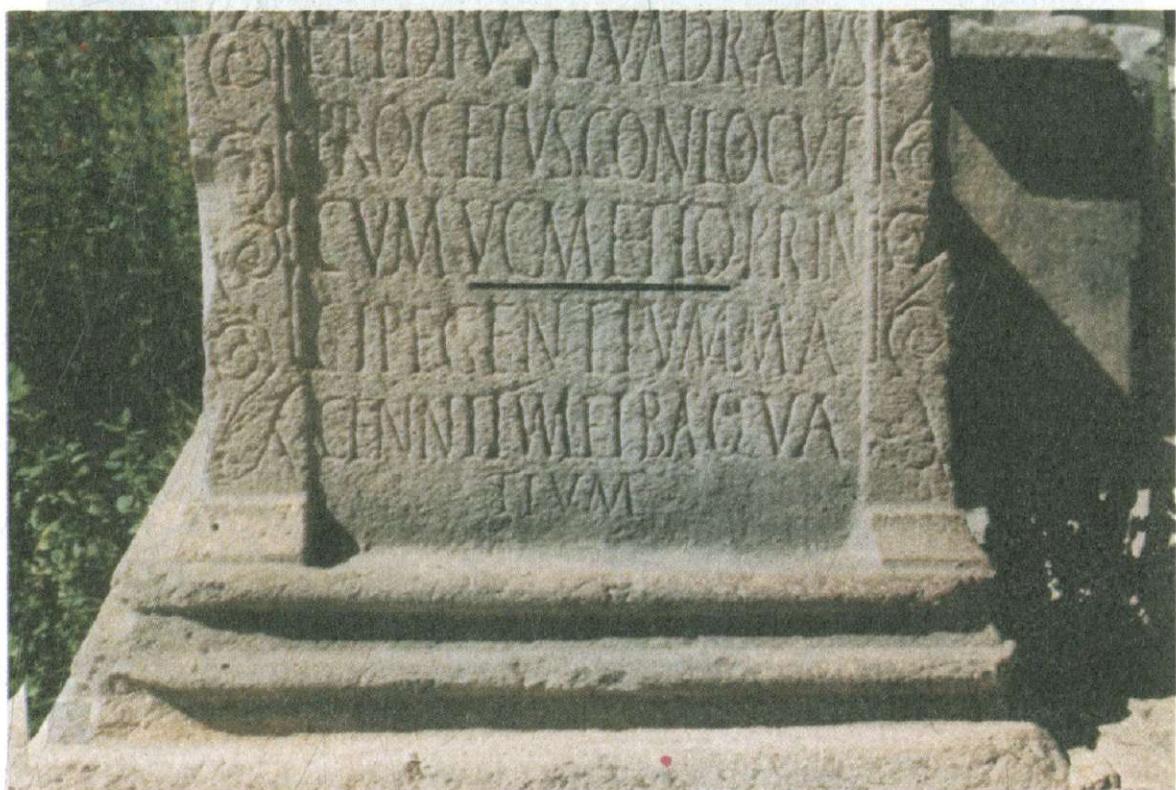


2

صورتان ل نقائش معاهدة سلام وقعتها الزعيم الباكتوبي توکودا مع الرومان



3



4

صورتان لنقيشة معاهدة السلام التي وقعتها أوكميت زعيم قبائل الماكنيت والباكتوات

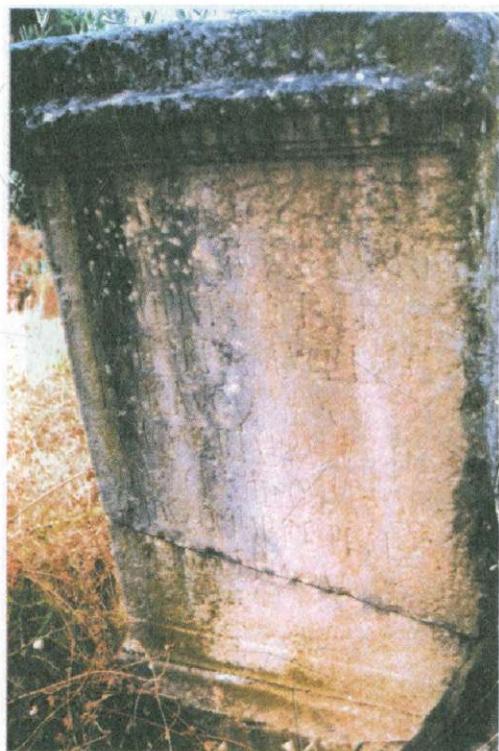


5

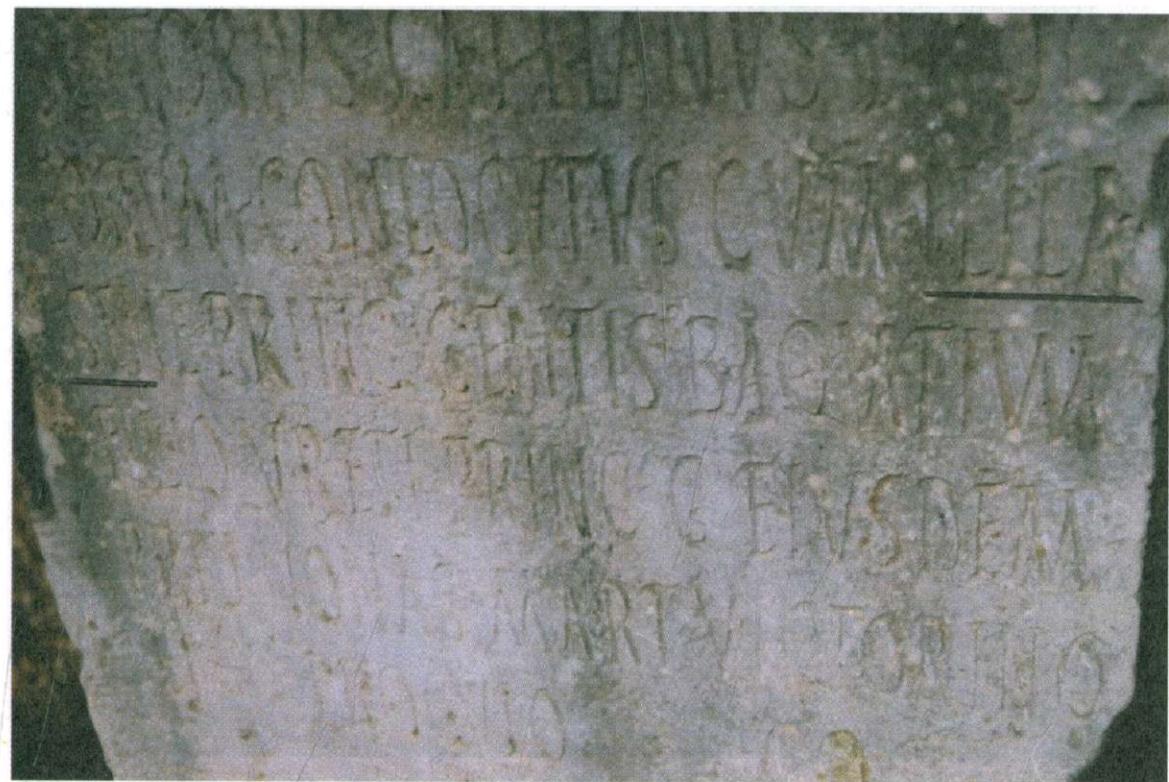


6

صورتان للنقيشة رقم 5 العائدة ليوم 13 اكتوبر 180م، اي في بداية عهد الامبراطور كومودوس

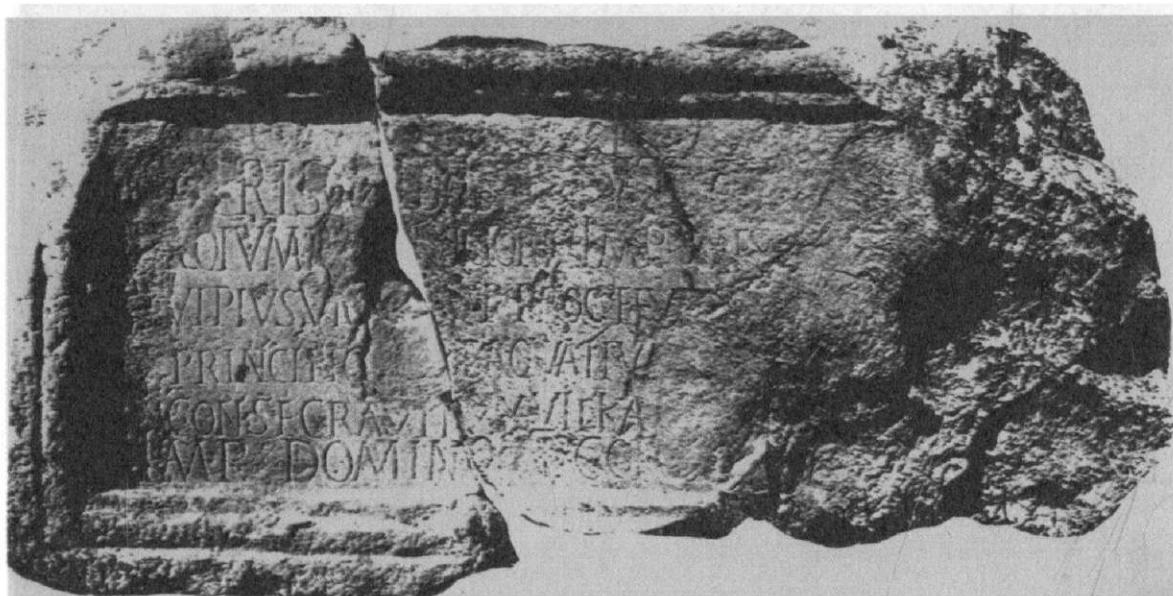


7



8

صورتان لنقائش معاهدة السلام التي وقعتها الأمير الباكتوبي ايليلاسن مع الرومان



9

صورة لنقيشة على لوحة حجرية مكسرة تتحدث عن السلام الذي وقع بين الباكونات والرومان، ضاعت هذه اللوحة من موقع وللي. الصورة مأخوذة عن :

Inscriptions antiques du Maroc, 2,  
Inscriptions latines CNRS 1982 p. 221.



10

نقيةة على لوحة حجرية مكسرة تتحدث عن تجديد السلام بين الزعيم الباكتواتي والروماني



III

هذا المذبح للسلام الذي انمحط كتابته كان يحمل في الأصل نقشة باللاتينية تخلد تجديد السلام  
بين الزعيم الباکواني سبیمارین والروماني

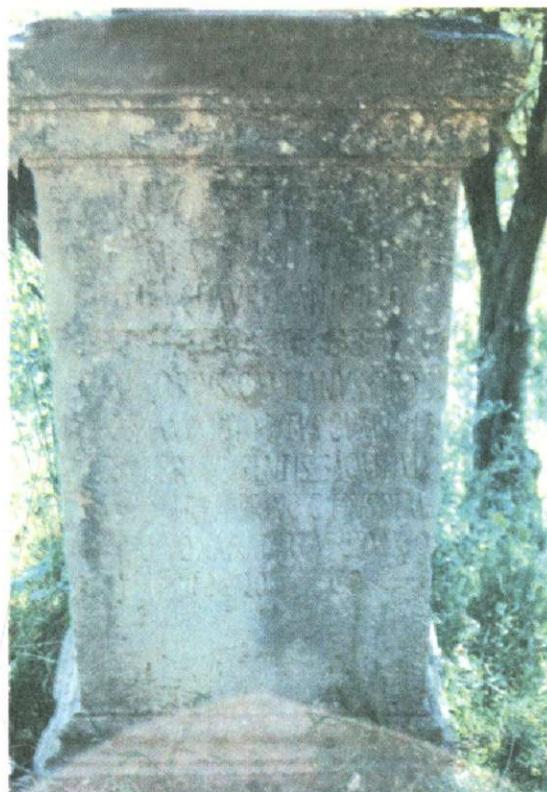


12

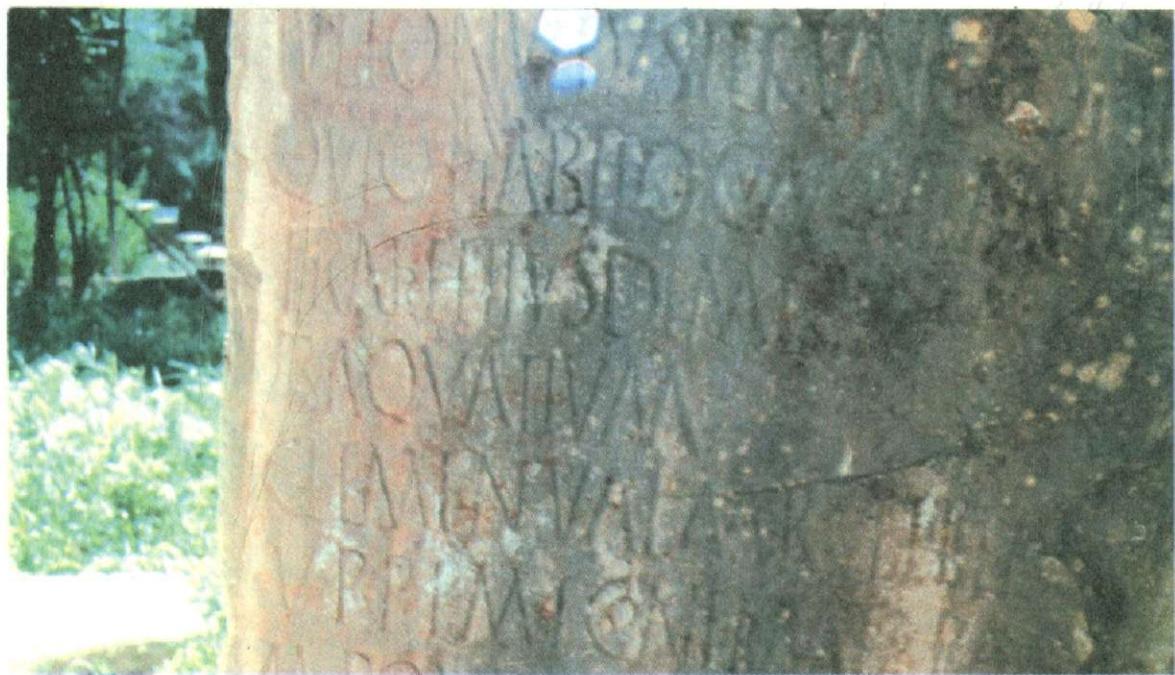


13

صورتان لمذبح السلام الذي رفعه الأمير الباكوني نفوسى ابن ماتيف ملك الباكونيات سنة 277م.



14



15

صورتان ل نقشة مذبح السلام الذي رفعه ميرزى اخ الملك الباكتوati نفوسي العائدة لسنة 280م.



III

هذا المذبح للسلام الذي انمحط كتابته كان يحمل في الأصل نقشة باللاتينية تخلد تجديد السلام  
بين الزعيم الباکواني سبیمارین والروماني

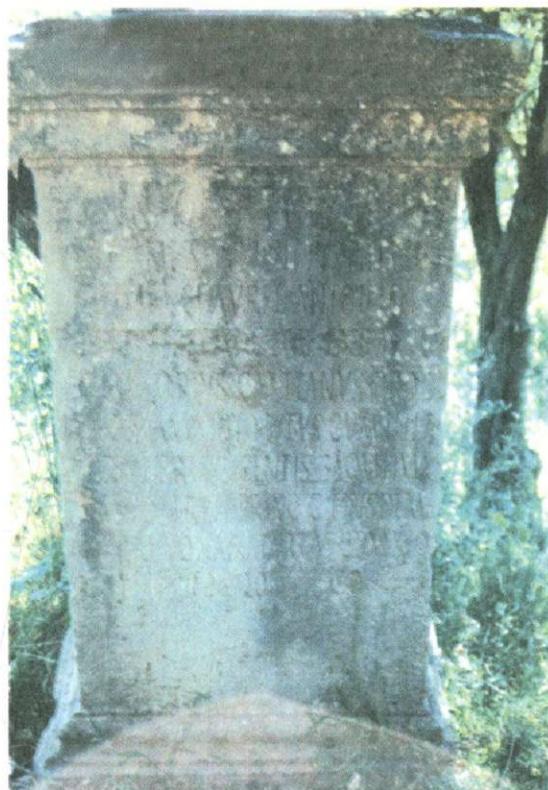


12

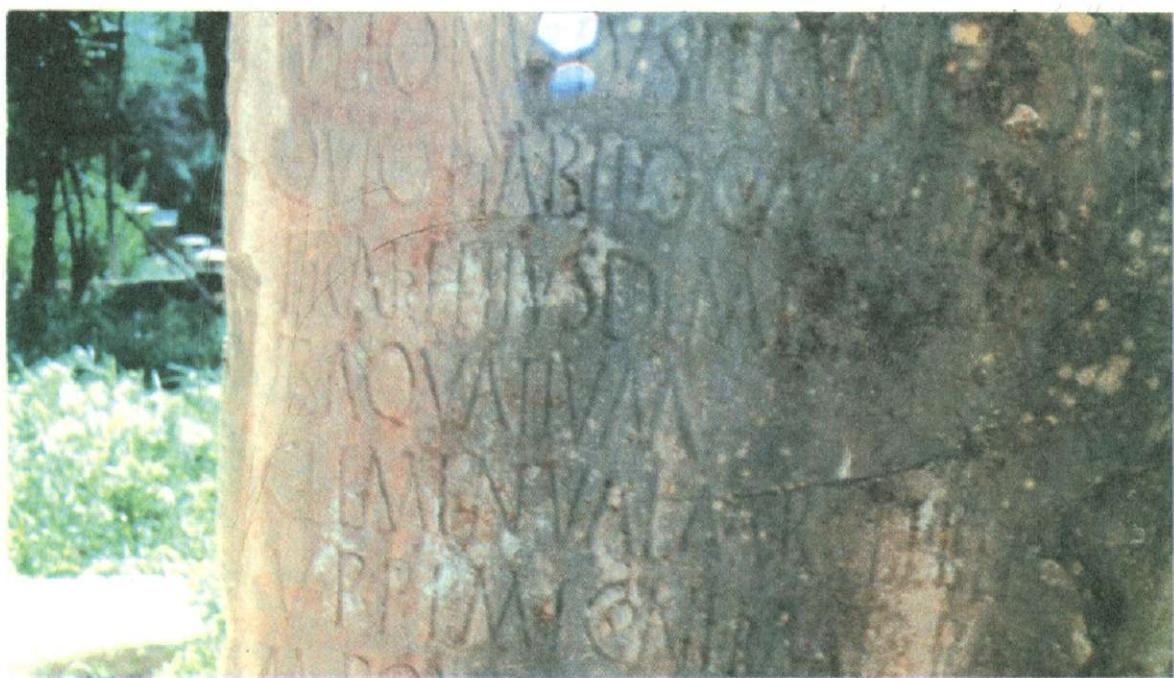


13

صورتان لمذبح السلام الذي رفعه الأمير الباكوني نفوسى ابن ماتيف ملك الباكونيات سنة 277م.



14



15

صورتان ل نقشة مذبح السلام الذي رفعه ميرزى اخ الملك الباكتوati نفوسي العائدة لسنة 280م.

ولعل أهمية هذه النقائش تكمن في كونها تبرز بوضوح طبيعة العلاقات التي كانت سائدة بين الأمازيغ والرومان في موريطنانيا الطنجية، وأن الموريين كانوا قوة يحسب لها ألف حساب في المجال السياسي والعسكري بالمنطقة عصرئذ.

محمد حمام

مدير مركز الدراسات التاريخية والبيئية

## مقدمة

الإيبيرغرافيا (L'épigraphie) هو علم يدرس الكتابات بمختلف أنواعها، المنقوشة أو المكتوبة بالصباغة على الأحجار أو المعادن أو الطين أو الزجاج أو العظام أو الفسيفساء، وتعتبر أحد المصادر الأساسية في دراسة التاريخ والحضارة.

وقد شرع في جمع النقائش اللاتينية اطلاقاً من سنة 1863 تحت اسم "جامع النقائش اللاتينية" (Corpus Inscriptionum Latinarum) الذي يرمز له بـ «C.I.L.». ولا زالت تصدر مجلداته تباعاً إلى اليوم. وابتداءً من سنة 1888 شرع في إصدار حولية خاصة بالنقائش الإيبيرغرافية تحمل إسم: «السنة الإيبيرغرافية» (L'année épigraphique).

وفيما يتعلق بالمغرب القديم، فإن الاهتمام بهذا العلم كان متأخراً نوعاً ما. وفي الربع الأخير من القرن التاسع عشر، قام شارل تيسو (Ch. Tissot) ودولاما مارتينيير (De la Martinière) بتحريات جد منتظمة، مكنت هذا الأخير من نشر عدد من النقائش في النشرة الأثرية للجنة الأعمال التاريخية والعلمية (Bulletin archéologique du Comité des Travaux Historiques et Scientifiques). وبعدهما قام بيسيني (Besnier) بنشر النقائش اللاتينية للمغرب القديم في مجلة «الوثائق المغربية» (Les Archives Marocaine)، ثم تلاه شاتلان (Chatelain) بنشره لنقائش وليلي (Les Inscriptions de Volubilis) سنة 1923 في مجلة هيسبيريوس. وفي سنة 1942 أصدر شاتلان الجزء الأول من «النقائش اللاتينية المغربية» (Les Inscriptions latines du Maroc)، تلاه سنة 1952 فـ ريزون الذي نشر «النـة نقائش الجـديدة لـولـيلـي»

(Nouvelles inscriptions de Volubilis) في أكاديمية النقائش والأداب الجميلة (Académie des inscriptions et Belles-Lettres). وفي سنة 1982 نشر أوزينا

«النقايش اللاتينية» (Euzennat) وماريون (Marion) الجزء الثاني من كتاب (Inscriptions antiques du Maroc, 2, Inscriptions Latines).

والجدير بالإشارة هنا، أنه تم العثور على أكثر من خمسين الف نقائشة في كل شمال إفريقيا، كان حظ موريطانيا الطنجية (المغرب القديم) منها ضئيلاً جداً، لا يتجاوز خمسين وثمانمائة (850) نقائشة لاتينية، نال منها موقع وليلي حصة الأسد.

وقد تزايد الإهتمام بدراسة النقايش انطلاقاً من كونها مصدراً ثرياً متميزاً، ومادة خام غنية بالمعلومات، بإمكان المهتمين والباحثين استطاعتها واستثمارها واعتمادها في عدد من المجالات العلمية، كمجال الأركيولوجيا والتاريخ، والمجال الاجتماعي، ومجال تطور المؤسسات داخل المدن القديمة، ومجال البروسوبوغرافيا (Porosopgraphie) وعلم الأسماء (Onomastique)، ومجال تطور أسلاك الوظيفة (Carrières)، والمجال العسكري، ومجال العلاقات السياسية والتاريخ الدبلوماسي الخ.. ولقد حان الوقت لوضع هذه النقايش رهن إشارة الباحثين والمهتمين بهذا النوع من الدراسات، وهذا ما جعلنا ننكب على ترجمة النقايش الخاصة بمعاهدات السلام الموقعة بين الباكتوات الأمازيغ والرومان خلال القرنين الثاني والثالث الميلاديين والتعليق عليها.

ومن خلال قراءتنا لهذه النقايش لاحظنا أنها تتضمن معلومات قيمة، نحصل عليها لأول مرة منها مثلاً:

1- أسماء زعماء وأمراء وملوك الباكتوات الذين وقعوا المعاهدات مع روما، وكذلك أسماء الأباطرة الرومان الذين وقعت المعاهدات في عهدهم. فلهذه النقايش يعود الفضل في الإفصاح لأول مرة عن تسعة أسماء لزعماء وأمراء وملوك باكتواتين أمازيغ هم :

1-1- أبيليوس توکودا (Aelius Tuccuda) كان زعيمما للباكتوات ما بين 139 و 140 م، في عهد الإمبراطور الروماني أنطونينوس الذي حكم ما بين 138 و 161 م. وتوکودا هو أول زعيم باكتوطي تشير إليه الوثائق الإبیکرافیه.

- 2-1. أوكميت (Ucmetio)، في عهد الإمبراطور الروماني ماركوس أوريليوس الذي حكم ما بين 161 و180م. وقد كان أوكميت زعيمًا لقبائل الماكينيت والباكتوamasin ما بين 173 و175م.
- 3-1. أوريليوس كنارطا (Aurelius Canart(h)a) كان زعيمًا للباكتوamasin سنة 180م، في عهد الإمبراطور الروماني كومودوس، الذي حكم ما بين 180 و192م.
- 4-1. أوريت (Uret) كان زعيمًا للباكتوamasin ما بين 180 و200م، في عهد الإمبراطور كومودوس الذي حكم ما بين 180 و192م.
- 5-1. إيليلاسن (Ililasene)، كان زعيمًا للباكتوamasin سنة 200م، في عهد الإمبراطور سيبتيموس سيفيروس، الذي حكم ما بين 193 و211م.
- 6-1. سيبمازين (Sepmazine) كان زعيمًا للباكتوamasin سنة 245م، في عهد الإمبراطور فيليب الذي حكم ما بين 244 و249م.
- 7-1. يوليوس ماتيف (Ulius Matif) كان ملكاً للباكتوamasin سنة 277م، في عهد الإمبراطور بروبيوس الذي حكم ما بين 276 و282م.
- 8-1. يوليوس نفوسي (Ulius Nuffusi) كان ملكاً للباكتوamasin سنة 280م زمن الإمبراطور بروبيوس (276-282م).
- 9-1. يوليوس ميرزي (Ulius Mirzi) أخ الملك الباكتوamasin نفوسي الذي مثله سنة 280م في عقد المعاهدة التي وقعت زمن الإمبراطور بروبيوس (276-282م).
- 2- الإشارة إلى السياسة الرومانية الهدافـة إلى نشر التأثير الروماني بين زعماء القبائل المورية وأبنائهم، وذلك بمنح بعضهم المواطنة الرومانية، أوأخذ أبنائهم إلى العاصمة روما وتربيتهم تربية رومانية. لذلك نلاحظ أن أسماء بعض هؤلاء الزعماء الأمازيغ يحملون أسماءهم المحلية تضاف إليها أحياناً ألقاب لاتينية. وقد طرحت هذه الألقاب تساؤلات حول أسباب حملها.

3- يتغير أسلوب كتابة هذه النقائش والعبارات التي تتضمنها وفق ظروف المرحلة والإمبراطور الحاكم، وهي كالتالي :

1-3 نقيشة واحدة وهي رقم 12، تبدأ بالإمبراطور قيصر

*Imp(eratoris) Caes(ari) divi Hadriani*

3-2 نقيشة وهم رقم 3 ورقم 9، تبدأ بالسلام على الإمبراطور

*Prosalute Imperatoris*

3-3 ثلات نقائش، أرقام 4 و 5 و 7، مرفوعة إلى عبقرية الإمبراطور

*Genio Imperatoris*

3-4 نقيشة واحدة وهي رقم 6، تبدأ بالعبارة: إلى آلهة الموتى

*D(is) M(anibus) M(emoris)*

3-5 خمس نقائش وهي أرقام 8 و 10 و 11 و 12 و 13، تبدأ بعبارة: إلى

جوبيتير الطيب العظيم وإلى الآلهة الأخرى

*I(ovi) o(ptimo) M(aximo) dies ceterisque*

3-6 نقيشة واحدة وهي رقم 15 تجمع عبارات: إلى جوبيتير الطيب العظيم

والى الآلهة الأخرى وإلى عبقرية الإمبراطور القيصر

*I(ovi) O(ptimo) M(aximo) Diis*

*Deabusque immortalibus et Genio Im(pertoris) Caes (aris)*

7- شرعت كلمات تأكيد السلام

*Pax firmando, confirmando, confirmanta*

في الظهور خلال القرن الثالث الميلادي بعد عهد الإمبراطور الكسندر

سيفiroس (235-222)م.

3- الأفعال التي تتحدث عن عملية عقد المعاهدات وهي :

*Collquiom, conloquio habito, conclocutus cum*

4- من ضمن الإشارات البارزة التي تقدمها لنا هذه النماذج، أن هناك إحدى عشرة نقاشة تذكر بوضوح الباكتوات كشعب (Gentis Baquatum)؛ ونقاشة تذكر بوضوح الباكتوات كشعب (Gentis Baquatum)؛ ونقاشة يمكن أن تتضمن الفراغات الموجودة بها باسم الباكتوات رغم صعوبة تأكيد ذلك؛ ونقاشة واحدة يسهل إضافة إسم الباكتوات إليها، اعتماداً على مقارنتها بصيغ نصوص المعاهدات الأخرى الشبيهة بها. وهناك نقاشة واحدة متراكمة يصعب قراءة إسم الباكتوات فيها، لكن المتخصصين في الإيبيريكراوفيا اللاتينية يرجحون أن لها علاقة بنماذج معاهمدات السلام بين الباكتوات والرومان.

5- وفيما يتعلق بالمادة التي كتبت عليها هذه النماذج، فنجد أن الحجر هو المادة الأساسية الذي نقشت عليه هذه المعاهدات، بعضها هيئ خصيصاً لهذا الغرض، وبعضها نقش على أحجار مستعملة. وعلى ما يظهر فإن أغلب النماذج عبارة عن قواعد كانت تحمل تماثيل الأباطرة الذين وقعت المعاهدات أو جددت في عهدهم.

6- ومن الناحية الزمنية، فإن هذه النماذج تغطي حوالي مائة وستين سنة تمتد ما بين 117-122م بالنسبة للنقاشة الأولى، و280م بالنسبة للنقاشة الخامسة عشرة والأخيرة.

ولا يفوتنا الإشارة هنا إلى أن أول من اهتم بموضوع معاهدات السلام هاته، جيروم كاركوبينو، الذي نشر أول دراسة لبعضها في ثمانية عشرة صفحة سنة 1940م، في أعمال الدورية الفرنسية المعرفة تحت إسم:

Mélanges de l'Ecole Française de Rome بعض الإضافات، في كتابه: المغرب القديم (Le Maroc antique) سنة 1943 . ومنذ هذا التاريخ تضاعف عدد النماذج المكتشفة في موقع وليلي، مما دفع المهتمين بدراسة النماذج إلى إعادة قراءة بعضها ونشر مقالات حولها كمقال فريزول الصادر في النشرة الأثرية المغربية، الجزء الثاني سنة 1957 .

ومما دفعنا إلى الرجوع لهذه النماذج والاهتمام بها، والقيام بترجمتها والتتعليق عليها، اعتماداً على نتائج التجارب الأثرية التي عرفها موقع وليلي خلال

الأربعين سنة الأخيرة، أنه مر لحد الآن أكثر من ستين سنة على مقال كاركوبينو، وخمس وأربعين سنة على ما نشره فريزول. وطوال هذه المرحلة الزمنية وقعت متغيرات كثيرة وطرأت مستجدات في مجال البحث الأثري والتاريخي بالمغرب بصورة عامة، ومجال الدراسات الإبيكغرافية بصورة خاصة. هذا فضلاً على أن مقالي كاركوبينو وفريزول تأثرت تأويلاً لهما وقراءتهما للنقائش بالمناخ الإستعماري السائد زمن كتابتهما.

وبما أن هذه النقائش تغطي مرحلة زمنية تمتد ما بين 117-122 و280م، أي تقريرياً القرنين الثاني والثالث الميلاديين، فإننا قسمنا هذه الترجمة والتعليق إلى فصلين:

**الفصل الأول خاص بنقائش معاهدات السلام في القرن الثاني الميلادي؛**  
**الفصل الثاني خاص بنقائش معاهدات السلام خلال القرن الثالث الميلادي.**

مصطفى أعشى

## **الفصل الأول**

**نقائش معاهدات السلام بين الباكتوبيين والرومان  
خلال القرن الثاني الميلادي**



## الفصل الأول

### نقائش معاهدات السلام بين الباكتوبيات والرومان خلال القرن الثاني الميلادي

يعود الفضل في إلقاء الضوء على العلاقات السياسية بين الباكتوبيات والرومان إلى حوالي خمس عشرة نقاشة إيجيغرافية، عشر على ثلاث عشرة منها في موقع وليلي بموريطانيا الطنجية<sup>(1)</sup> وعلى واحدة برومما<sup>(2)</sup> وواحدة أخرى بيتنيس بالجزائر<sup>(3)</sup>.

تغطي هذه النقائش مرحلة زمنية تبلغ حوالي مائة وستين سنة، أي أنها تمتد من 117 أو 122 إلى 280م، ويتزايد عددها أو يقل حسب الحالة الأمنية والعسكرية في الولاية، وتتوزع على الشكل التالي :

أ) نقاشتان تعودان إلى ما قبل سنة 150م، إذا اعتبرنا أن الأولى تعود لعهد الامبراطور هادريانوس (117-138م)، أما الثانية فتعود للإمبراطور أنطونينوس (138-161م)

ب) خمس نقائش تغطي الفترة الفاصلة بين 150-200م، أي من عهد الإمبراطور أنطونينوس (138-161م) إلى عهد كومودوس (180-193م)

ج) خمس نقائش أخرى تغطي النصف الأول للقرن الثالث الفاصل بين 200 و250م. أي من عهد سيبتيموس سيپفروس (193-211م) إلى عهد فيليب (244-249م).

د) نقيشة تعودان إلى الثلاثين سنة الفاصلة ما بين 250 و 280 م. من عهد فيليب (244-249م) إلى عهد برووس (276-282م).

والملاحظ أن عشر نقائش منها : أي ما يمثل الثلاثين نقطي قرناً من الزمن (150-250م) بمعدل نقيشة لكل عقد .

أقدم النقائش التي تحدثت عن الباكتوات (3) مكرر كتبت على قاعدة تمثال تعود لموقع كارطينا (تنيس بالجزائر) كانت معروضة بمتحف الآثار القديمة بالجزائر العاصمة، الذي كان يحمل اسم متحف كسييل قبل استقلال الجزائر. وعلى الرغم من أن هذه النقيشة تتحدث عن الباكتوات في ولاية موريطانيا القيصرية، إلا أن ترجمتها والتعليق عليها تساعدنا على متابعة تطور العلاقات بين الرومان والباكتوات، والتي سنلاحظ من خلال هذه النقيشة أنها انطلقت عسكرية، إذ بدأت بهجومهم على كارطينا ثم تحولت إلى سياسية فيما بعد. النقيشة مكتوبة على قاعدة تمثال لموقعاً تنيس بالجزائر، وهي :

#### • النقيشة رقم 1 :

«كايوس فولسينوس أو بطاطوس ابن ماركوس من قبيلة كويرينا، فلامين أغسطس العضو في مجلس الإثنين خلال خمس سنوات، كاهناً وعضوًا في مجلس الإثنين، وعرافاً، وقاضياً بليداً، وخزانًا، الذي صان المستعمرة من هجوم الباكتوات، ويشهد على ذلك قرار مجلس (العشرة) والشعب سواء منهم مواطنى كارطينا أو سكانها (العاديين) وهو الأول (في المدينة الذي أقيم له) هذا التمثال وليس لأحد قبله عن طريق التبرع»(4).

#### النص اللاتيني :

1- C(aio) Fulcinio, M(arci) f(ilio) Quir(ina tribu)

Optato, flam(ini) Aug(usti), (duum)vir(o)

q(uin)q(uennali), pontif(ici), (duum)vir(o), augur(i),

aed(ili), qu (ae) stori, qui

5-inrup (tio) ne Baqua-

-tium coloniam tui-  
 tus e (st tes) timonio decreti ordinis et  
 populi, Cartennitani  
 et incolae, primo ipsi  
 10-nec ant ulli,  
 aere conlato.

تحدث هذه النقاشة عن هجوم تعرضت له مدينة كارطينا على يد قبيلة الباكتوamasin التي يبدو أنها قطعت مناطق شاسعة قبل الوصول إلى الهدف المقصود، إذا كانت كارطينا هي الهدف. ولقد خلق تحديد تاريخ هذه النقاشة جدلاً بين كانينا (Cagnat) وتوفونو (Thouvenot) وكاركوبينو (Carcopino)؛ فكانينا يرى أنها تعود لعهد الامبراطور سبتيموس سيفيروس،<sup>(5)</sup> وتوفونو يردها إلى عهد الامبراطورين أوريليوس وكمود<sup>(6)</sup>. بينما يبدو أن الحجتين اللتين قدمهما كاركوبينو أقرب للصواب، وتعلقان بارتفاع المراكز الرومانية إلى مرتبة البلديات أو المستعمرات، وبالاعتماد على الباليوغرافيا التي تتركز على مقارنة بعض الكتابات التي تعود لعهد الامبراطور هادريانوس<sup>(7)</sup> (117-138م). لذلك نرجح رأي كاركوبينو ونعيد تاريخ رفع هذه النقاشة إلى ما قبل نهاية منتصف القرن الثاني الميلادي، ولربما إلى بداية عهد الامبراطور هادريانوس ما بين 117-122م<sup>(9)</sup>.

إلا أنه ومع ذلك، هناك تساؤل يفرض نفسه وهو: كيف يمكن الربط بين مواطن الباكتوamasin التي كانت تقع على ما يبدو خلال القرن الثاني الميلادي في الأطلس المتوسط، وهجومهم على كارطينا بموريطانيا القيصرية؟ لكي تتضح الرؤيا يبدو أنه من الأفضل العودة إلى ترجمة حياة هادريانوس حيث يذكر صاحب تاريخ أغسطس في إشارة مقتضبة إلى أحداث وقلالق وقعت سنة 122م<sup>(10)</sup> وقضى عليها هادريانوس. فهل كانت الأحداث خطيرة لدرجة أنها فرضت على الامبراطور -الذي كان موجوداً باسبانيا- الرحيل إلى شمال افريقيا ليقود بنفسه عمليات القضاء على الثوار؟<sup>(11)</sup> يبدو أن الأمر كذلك، وإن الحالة كانت جد خطيرة. ولكي يؤكد لا بروس مرور هادريانوس بموريطانيا اعتمد بالخصوص على النقود التي سكت في روما والاسكندرية والتي يلاحظ عليها

شعارات حربية<sup>(12)</sup>؛ ففقد روما مكتوب عليها «حملة اغسطس»<sup>(13)</sup> (EXPED AVG)؛ ومؤرخة بـ 122-123م؛ وفي نقود الاسكندرية إهداء لا يمكن أن يوافق إلا حملة موريطانيا<sup>(14)</sup>. ولتفسير هجومهم على كارطينا افترض كاركوبينو أن مواطنهم كانت سنة 117-122م قربة منها. وبعد فشل هجومهم على كارطينا فرض عليهم الامبراطور هادريانوس التوجه غرباً لاستعمالهم في موريطانيا الطنجية ك حاجز بين الولاية والأطلسي<sup>(15)</sup>.

ويفترض كاركوبينو أن الامبراطور هادريانوس اتفق معهم على الانتقال إلى الطنجية. إلا أن هذا الافتراض، يبدو أنه غير وارد، لأنه كيف يمكن أن يقبل الباكتوات القيام بأعمال ضد قبائل أخرى؟ وكيف يمكن أن تستوعب أن قبيلة كانت ثائرة تصبح بسرعة، وبعد فشل انتفاضتها، مسامحة بل وتتفذ أوامر الرومان؟ لذلك يبدو أن هذا الافتراض غير منطقي، مما دفع فريزول إلى الاعتقاد بأن مواطنهم كانت في بداية القرن الثاني الميلادي داخل منطقة محصورة بين نهر الشيليف بالجزائر والأطلس المتوسط بالمغرب<sup>(16)</sup>. ويبدو أن رأي فريزول يمكن قبوله لأنه جعل مواطنهم تشمل جزءاً من موريطانيا القيصرية بالإضافة إلى مواطنهم بموريطانيا الطنجية، وأن هذا التحديد ييسر لنا فهم هجومهم على كارطينا التي تبعد عن مواطنهم بالطنجية بحوالي 400 كم (خريطة رقم 5). إلا أنه ومع ذلك، فليس من المعقول بعد فشل هجومهم أن يتخلوا عن منطقة كبيرة من مجالهم ويكتفوا بمنطقة ضيقة في موريطانيا الطنجية. لذلك فالمرجح أن مواطنهم كانت في الأصل محصورة بين وسط وشمال الأطلس المتوسط والضفة الغربية لنهر ملوية - كما سبقت الإشارة إلى ذلك -، وهذا التحديد يفسر هجومهم المفاجئ على كارطينا وبالتالي عودتهم بسرعة إلى مواطنهم بالطنجية رغم فشلهم. وعودتهم تؤكد أنهم يستوطنون منطقة تقع خارج النفوذ الروماني. وهذا يفسر لنا أيضاً المحاولات التي ستقوم بها روما - فيما بعد - لاستمالة زعمائها إلى جانبهم ومحاولة احتوائهم.

ومن النتائج المباشرة للهجوم على كارطينا قيام السلطات الرومانية في موريطانيا القيصرية بتفطية الولاية بنظام دفاعي يمهد لإقامة الليمس، شمال

القلاع والطرق الرابطة بينها، كما أنشأ هادريانوس معسكر جميلة في نوميديا<sup>(17)</sup> الذي تتجلى فيه سياسته الدفاعية<sup>(18)</sup>.

أما النتائج البعيدة التي ستتسبّب فيها هذه التجهيزات الدفاعية التي أنشئت والتي أضيفت إليها عناصر أخرى -فيما بعد-، هي أنها ستعمل كلها على سد طرق الاتساع التقليدية في وجه القبائل الرحل وأنصار الرحل؛ إذ ستقطع طرق المجتمعات الموجودة في الشمال، مما سيدفع بالقبائل إلى الاتجاه غرباً للبحث عن منتجعات جديدة لتعويض ما ضاع منها، والمنطقة الوحيدة أو المنفذ الوحيد الحالي من عناصر دفاعية -حسب ما وصلت إليه الأبحاث الأثرية- هي منطقة وادي ملوشة (ملوية)؛ وستقع على هذه المنطقة ضفوط كبيرة ستدفع بقبائل أخرى إلى الاتجاه دائمًا إلى الغرب، يعني إلى موريطانيا الطنجية، مما سيؤدي بالقبائل الموجودة بالطنجة إلى التحرك تحت الضغط، إما إلى الشمال وإما إلى الغرب.

فبالنسبة للشمال عبرت مضيق جبل طارق وهاجمت البيتك<sup>(19)</sup>؛ وبالنسبة للغرب هاجمت المراكز الرومانية بموريطانيا الطنجية. وهذا الضغط المتواالي دفع القبائل الموريطانية وبالتالي السلطات الرومانية إلى البحث عن وسائل أخرى -بجانب الوسائل العسكرية- للابقاء على بعض القبائل الموريطانية خارج هذه التحركات ومهادنتها للرومان، وهذه الوسائل سياسية بالدرجة الأولى. ويتأكد نجاح أو فشل هذه السياسة في معاهدات السلام التي عقدت بين قبائل الباكتوات وولاة موريطانيا الطنجية، وتعود أقدم هذه الإشارات السلمية إلى سنة 140م، وهي عبارة عن تقدمة من زعيم الباكتوات إلى الامبراطور أنطونين معروضة بداخل حديقة موقع وليلي، يبلغ طولها 170م وعرضها 70سم، وهي :

#### • النقاشة رقم 2 :

«الامبراطور قيصر المؤله هادريانوس. ابن المؤله تراجانوس البارثي، والمؤله نيرفا، تيتوس هادريانوس، انطونينوس اغسطس الورع، الكاهن الأعظم، والتربييون للمرة الثالثة، والقنصل للمرة الثالثة، ابن الوطن (يرفع إليه هذه التقدمة). ايليوس تكودا زعيم الباكتوات»<sup>(20)</sup>. (صورة رقم 1 وصورة رقم 2).

## النص اللاتيني :

Imp (eratori) Caaes (ari), Divi Hadriani fil (io), Divi  
 Trai / ani Parthici nep(oti), Divi Nervae Pronep (oti), t  
 (ito) Aelio/Hadriano Antonino Aug(usto), Pio  
 Pont(ifici) max(imo), /trib(unicia pot(estate) III co (n) s (uli) III, P (atri)  
 princeps gentis Baquatum. P(atriae) Aelius Tuccudas

أشارت النقاشة إلى أن انطونينوس أصبح تريبيوناً للمرة الثالثة وقنصلاً للمرة الثالثة أيضاً، وهذا ما ساعد على تحديد تاريخ النقاشة بين فاتح يناير وعاشر ديسمبر سنة 140م.

لا تتحدث النقاشة عن والي موريطنانيا الطنجية الذي أشرف على رفع هذه التقدمة، حيث تكتفي بذكر اسم زعيم قبيلة الباكتورات، التي هاجمت منذ عشرين سنة تقريباً مدينة كارطينا في موريطنانيا القبصيرية. يحمل هذا الزعيم لقب عائلة الامبراطور الذي كرمه بهذه التقدمة، مما يدل على إزالة نسبية للجمود في العلاقات بين الباكتورات والرومانيين. ورغم الأهمية النسبية لهذه النقاشة، إلا أنها لاتساعدنا في معرفة الأحداث التي سبقت تكريمه الامبراطور. فهل وقعت مواجهة عسكرية أخرى بين الباكتورات والرومانيين وانتهت بريط علاقات ودية بينهما؟ أم أنه كانت هناك ثورات أخرى في موريطنانيا الطنجية، دفعت الرومان إلى الاتصال بزعيم الباكتورات، وتكريمه بالمواطنة الرومانية، وذلك قصد عزل قبيلته وضمان عدم مشاركتها في الثورة على الرومان؟ وربما هذا الرأي هو المرجح، خاصة وأن هذه التقدمة كتبت على حجرة مستعملة، مما يؤكد أن هذه التقدمة أُنجزت على عجل، وتعود العجلة إلى أن موريطنانيا الطنجية، أو على الأقل المنطقة القرية من سلا، عرفت سنة 140م هجمات وقلائل تسببت فيها قبائل الأوطولول، كما تشهد على ذلك كتابة تكريمه سولبيكوس فيليكس من طرف مجلس بلدية سلا<sup>(21)</sup>.

أما اللقب الذي يحمله الزعيم الباكتوطي إيليوس، فهو لقب هادريانوس وانطونينوس<sup>(22)</sup>؛ مما يؤكد أن الزعيم الباكتوطي حصل على المواطنة الرومانية

في عهد هادريانوس، أو أنطونينوس. والمرجح أنه انطونينوس مما جعله يرفع إلى هذه التقدمة ليشكّره على ذلك.

على كل، وقع الاتفاق مع زعيم الباكتوارات على رفع هذه التقدمة بعجل، وذلك خوفاً من تحرك الباكتوارات إلى جانب قبيلة الأطلول أولًا، ثم باقي قبائل ولاية موريطانيا الطنجية فيما بعد. وهذا يؤكد النجاح النسبي للدبلوماسية الرومانية في جر قبيلة الباكتوارات إلى اتباع سياسة المهادونة مع الرومان.

فكم دامت سياسة المسالمة أو المهادونة تجاه الرومان؟ وهل كانت هذه النقاشة هي الأولى أم سبقتها كتابات أخرى؟ وهل شوشت الثورات التي عرفتها موريطانيا الطنجية في عهد انطونينوس على هذه العلاقات بين الرومان والباكتوارات؟

من الصعب الإجابة على هذه التساؤلات، إلا أنه يمكن ملاحظة الهدوء التام للقبيلة ومهادنتها للرومان في الوقت الذي كانوا يواجهون فيه قبائل مورية أخرى. إلا أنه يبدو أن هذا الهدوء لم يكن دائماً، إذ أن الصعوبات برزت سنة 168-169م<sup>(23)</sup>، حيث تظهر كسرات من نقاشة اكتشفت بوليلي تبين أن المدينة كانت بحاجة في هذا الوقت إلى بناء سور. من المحتمل أن هذه المبادرة تعبر عن حالة قلقة، فسكان وليلي يخشون هجمات القبائل المجاورة مثل ما عرفته سلا سنة 140م؛ لذلك فضلاًوا تحصين مدينتهم. ومن الممكن أن تكون وليلي قد عرفت هجمات مثل سلا، مما حتم على سكان وليلي تحسين دفاعهم. فسواء كان السور مجرد تدبير وقائي قام به مجلس بلدية وليلي، أو عبارة عن رد فعل دفاعي للسكان القلقين، أو أن بناءه كان نتيجة لتطور المدينة، فإن بناء السور في حد ذاته يؤكد وجود حالة انعدام الأمان.

وتظهر الكسرات من النقاشة -التي سبقت الإشارة إليها أعلاه- بأن قبيلتين من جنوب وشرق موريطانيا الطنجية هما الماكينيت والباكتوارات، من المحتمل أنهما كانتا المسؤولتين الأساسيةتين عن حالة انعدام الأمن بوليلي. والنقيشتان هما رقم 3 ورقم 4 عبارة عن مذبحين للسلام :

### • النقشة رقم 3 :

عبارة عن معاهدة عدم الاعتداء بين الماكينيت والباكتونيات من جهة، والرومان من جهة أخرى، معروضة بمدخل موقع وليلي، وهي أصلًا عبارة عن قاعدة تمثال طولها 98 سم وعرضها 54,5 سم، (الصورة رقم 3 والصورة رقم 4). وتتضمن النقشة على ما يلي :

«السلام على الامبراطور فيصر ماركوس أوريليوس انطونينوس اغسطس الأرمني، الميدي، البارثي الجermanي العظيم، بعد أن تحدث البروكوراطور ابيبيديوس كوادراتوس، مع اوكميت زعيم قبائل الماكينيت والباكتونيات»<sup>(24)</sup>.

### النص اللاتيني :

Pro salute imperatoris Caesaris M(arci) Aureli(i) Antonini Aug(usti),  
 Armeniaci, Medici, Parthici, Germanici max(imi), Epidius Quadratus proc(urator)  
 eius, conlocut(us) cum Ucmetio principe gentium  
 Macennitum et Baquatum.

رغم غياب التاريخ القنصلي، فإن النقشة يمكن أن نحددها مع شيء من الدقة، فهي لاحقة على موت لوسيوس فيروس<sup>(25)</sup>، وسابقة على مشاركة كمودوس في الحكم بجانب ماركوس اوريليوس<sup>(26)</sup>. وبما أن ماركوس اوريليوس لا يحمل لقب السرماناني الذي حمله في غشت سنة 175م، ومن جهة أخرى -وبناء على ما ذكره زويكير-، فإن لقب الجermanي حمله الامبراطور ماركوس اوريليوس انطلاقاً من خريف سنة 173م وإلى نهايتها، ثم حمله في ربيع سنة 175<sup>(27)</sup>. فإذا، النقشة مؤرخة ما بين سنتي 173 و175م وبالتحديد بين ربيع 173م وصيف 175م. ويبدو أن الأقرب للصواب هو ربيع سنة 173م، لأن الوالي الروماني شعر -بدون شك- بتحركات جديدة للمور، مما جعله يتوجه عقد معاهدة مع القبيلتين، وذلك قصد تأمين حيادهما ومهادنتهما للرومان. إلا أنه يبدو أن هذا غير ممكن، ويتبين هذا أكثر عند قراءة النقشة رقم 4 القريبة تاريخياً من النقشة رقم 3، مما يؤكد أن

الحالة كانت خطيرة لدرجة أن الوالي اضطر لتجديد المعاهدة بعد مضي سنتين فقط على المعاهدة السابقة.

#### • النقاش رقم 4 :

«إلى عبقرية الامبراطور ماركوس أوريليوس انطونينوس أغسطس، عقد  
البروكوراطور بوليليوس أيليوس كريسبينوس... مع زعيم (أو زعماً)  
القبائل..»<sup>(28)</sup>.

#### النص اللاتيني :

Genio Imp(eratoris)

M(arci) Aurel(i) Antonini Aug(usti),

P(ublius) Aelius Crispinus, proc(urator),

conlocutus..... cum

..... o, princ(ipe) gentium.....

وعلى الرغم من أن هذه النقاشة مبتورة، فإنها تشير إلى أن البروكوراطور أيليوس كريسبينوس عقد محادثات مع قبائل، وبالجملة، فمن هذه القبائل المقصودة؟ هل هي الماكينيت والباكتوبيات أم غيرها؟ والنصوص المكتشفة لحد الآن، لا تشير إلى وجود تحالف أو معاهدات مع قبائل أخرى. كما أنه يبدو اعتماداً على طريقة كتابة هذه التقدمة المبتورة أنها تتعلق بالباكتوبيات والماكينيت.

لكن، لماذا هاتان القبيلتان بالذات؟

لأن النقاشة في نصفها الأخير تكرر تقريراً نفس عبارات النقاشة رقم 3، فبعد كلمة *conlocutus* التي تعني عقد محادثات، يوجد فراغ، بينما النقاشة رقم 3 لا يوجد فيها للفراغ، تأتي كلمة *cum* التي تعني مع، ثم يليها فراغ آخر، يأتي بعدها حرف أو O الذي يمثل الحرف الأخير من اسم الزعيم الماكينيتي

الباكتوي Ucmetio في النقاشة رقم 3؛ ثم الكلمتان الأخيرتان في النقاشة رقم 4 وما قبل الأخيرتان في رقم 3، وهما زعيم القبائل Principe gentium . والمهم هنا أن كلمة جانتيوم بالجمع gentium يعني قبائلتان أو أكثر، وهو في النقاشة رقم 3 الماكينيت والباكتوات. فلماذا إذن لا يكونان كذلك في النقاشة رقم 64 أما البروكوراطور الذي تحدث عنه الكتابة وهو بوليليوس ابيليوس كريسبينوس فيتضح من خلال تسلسل أمجاده حسب دراسة قام بها ماسبيرا أنه كان واليا على موريطانيا الطنجية بين 169 و 175 م، ثم أصبح واليا في موريطانيا القيصرية بين 177 و 180 م في عهد الحكم المشترك لماركوس اوريليوس وكمودوس<sup>(29)</sup>، (نوفمبر 176 - مارس 180 م)<sup>(30)</sup>. ويعتقد فريزول أنه كان واليا على موريطانيا الطنجية في تاريخ قريب من 175 م بل وربما قبل ذلك. والملاحظ أنه لا يحمل لقب بروليكا، مما يفسر أن المعاهدات وقعت في فترة هدوء نسبيّة.

ويحق لنا أن نتساءل : لماذا عقدت معاهدتان بين البروكوراطوريين والباكتوات في فترة زمنية قصيرة بالنسبة للمعاهدات السابقة، النقاشة رقم 3 مع البروكوراطور ابيليوس كودراتوس في ربيع 173 م، والنقاشة رقم 4، مع البروكوراطور بوليليوس ابيليوس كريسبينوس سنة 175 م. فهل لتجديد المعاهدة أسباب داخلية أم خارجية أم هما معاً ؟

يبعد أن هناك أسباباً داخلية، بل وأهم من ذلك أسباباً خارجية وكلها لها علاقة مباشرة بموريطانيا الطنجية.

فبالنسبة للأسباب الداخلية، يبعد أن التحالف الماكينيتي الباكتوي في حد ذاته، دليل على أن القبيلتين كانتا تهيئة معاً لأمر ما، فلما شعر البروكوراطور بذلك استخدم وسائله الدبلوماسية لاستعماله زعيمها وجره إلى عقد معاهدة عدم الاعتداء. إلا أن زعيم القبيلتين كان - بدون شك - من حزب المواجهة مع الرومان، مما جعله يتخلص من المعاهدة (بالنسبة للنقاشة رقم 3)، ويهاجم من جديد. ولكن لماذا يهاجم ؟ يبعد أن القبيلتين استغلتا حالات انعدام الأمان بهجوم المور على البيتك فثاروا وألغوا المعاهدة، هذا إذا لم يكونوا هم الذين هاجموها، وإلا كيف نفسر وجود معاهدتين في ظرف سنتين ؟ على كل، بعد

**فشل الهجوم على البيتيك**<sup>(31)</sup> وبالتالي فشل محاولة القبيلتين، اضطر الباكتو لتتجديد المعاهدة مع والي الطنجية سنة 175م.

والملاحظ أن زعيم التحالف الماكيني-الباكتو، أوكميت، لا يحمل لقباً لاتينياً مثل تكودا في النقيشة رقم 2. فهل هذا يعني أن هناك تغييراً في الأسرة الحاكمة؟ لأنه لو كان أوكميت ابن تكودا لكان مواطناً رومانياً بالوراثة، وبما أنه لا يحمل اللقب اللاتيني، فهل الأسرة التي ينتمي إليها من الماكينيت الذين لم يسبق لهم أن عقدوا معاهدات مع الرومان؟ وإذا كان الأمر كذلك فهذا يعني أن الماكينيت هم الذين يتزعمون التحالف الماكيني الباكتو، كما يعني أيضاً أن الرومان لم يروا في الزعيم الجديد أنه أهل للمواطنة الرومانية؛ وهذه علامة انعدام الثقة تجاهه. ومهما كانت الأحوال، فإن المعاهدين عقدتا بعد فشل الهجوم الأول على البيتيك، ولريما جاءتا نتيجة اندهاش الماكينيت والباكتو أمام انتصار الرومان الجديد، فاضطروا لربط علاقات حسن الجوار مع الرومان، فعقدت المعاهدة الأولى في نهاية سنة 173م، في عهد الوالي ايبيديوس كوادراتوس وجددت في سنة 174 و175م، عند تغيير البروكوراطور ومجيء البروكوراطور الجديد اييليوس كريسبينوس الذي أراد تجديد المعاهدة، بمجرد وصوله إلى وليلي، أن يؤكّد حسن النية تجاه جيرانه<sup>(32)</sup> الجنوبيين والجنوبيين الشرقيين، بل وليؤكّد لروما بأنه جدير بهذا المنصب الذي أُسند إليه.

وبعد هذه النظرة على المعاهدين (رقم 3 ورقم 4)، لا يحق لنا أن نتساءل: ماذا يعني هذا التحالف القبلي أو هذه الشراكة؟ ليس من النادر أن تعقد القبائل الموريطانية معاهدات أو تحالفات، أحياناً موقته، وأحياناً أخرى قد تطول عندما تفرضها عليهم الظروف؛ إذ تتنازل القبائل عن استقلالها الذي تتمسك به، كما حدث أيام تاكفاريناس ويوكورشن وايدمون، والآن الماكينيت والباكتو، ويتعلق الأمر -بدون شك- بنوع من الشراكة؛ وليس بخضوع الباكتو التام للماكينيت أو ابتلاعهم<sup>(33)</sup>. لأنه لو كان الماكينيت هم السادة الفعليون فلماذا يذكر الباكتو بجانبهم، إذ لا داعي لذلك، ماداموا ليسوا إلا أتباعاً للماكينيت؟

كما أنه لو انمحّت شخصية إحدى القبيلتين، فلماذا يذكر زعيم التحالف بلقب زعيم القبائل؟ بدليل أن لكل من القبيلتين شخصيتها. وهذا السؤال يدفعنا

إلى طرح سؤال آخر: فهل الاحتفاظ بشخصية القبيلتين في إطار هذا التحالف ما يشير، من قريب أو بعيد، إلى أن هذا التحالف كان وراءه الرومان بطريقة أو بأخرى؟ فليس من المحتمل أن يكون الأمر كذلك، لأن الرومان لن يكسبوا شيئاً من تأسيس تجمعات وتحالفات قبلية، بل على العكس من ذلك سيخسرون؛ ولذلك، ففيبدو أن التحالف كان موجهاً ضد الرومان.

ويوحي هذا التحالف الماكيني الباكتوني، بأن القبائل المورية كان لها استعداد لتكوين وحدات وتجمعات كبيرة، لو فتح الرومان أمامها المجال ولم يتدخلوا في شؤونها، لأن التجمعات القبلية الكبيرة كانت خطراً على الاحتلال الروماني، وهذا ما سيدفع الرومان إلى التدخل لتفويض هذه التجمعات وأمثالها. وبالتالي مما يجعلنا نفهم موقف الوليليين والوالبيين ايبيديوس كوارداتوس، لأن التهديد الذي فرضه التحالف الباكتوني الماكيني، دفع الرومان للقيام بإجراءاتين: أحدهما :

عسكري استهدف تحصين مدينة وليلي وإعادة بناء أسوارها  
سنة 168-169م.

والآخر دبلوماسي ترجم على أرض الواقع بمعاهدة سنة 173-175م<sup>(34)</sup>. لكن هذين الإجراءين غير معاصررين، فالاتفاق مع الماكينيت والباكتونيات حدث وسط سنة 173م، بينما تحصين أسوار وليلي يعود لسنة 168-169م. وبين التاريخين واجه الرومان عدة صعوبات في الولاية وخارجها، ويتعلق الأمر بالهجوم على ولاية البيتيك. وهذه الحالة الأخيرة هي التي فرضت على الرومان أن يصادقوا على مضض على المعاهدين مع التحالف الماكيني الباكتوني. ومن المنطقي إذن التفكير بأن هذا التحالف أو الشراكة أو الاتحاد - الذي يمكن أن يصبح خطيراً على الرومان - ليس بإمكانه أن يدوم طويلاً، وهذا ما حدث بالفعل، ونجد أنه مسطراً في النقشة التالية رقم 5 :

**النقشة رقم 5 :**

«إلى عبقرية الامبراطور لوكيوس أوريليوس كومودوس، الأغسطس، السرماتي، германاني، (بعد) أن عقد ديكيموس هيتوريوس ماكرينس بروكوراطور أغسطس، محادثات السلام مع كانارطا الزعيم الدستوري لقبيلة الباكتوبيات، رفعت هذه المعاهدة من جديد في اليوم الثالث من شهر أكتوبر»<sup>(35)</sup>. (الصورة رقم 5 والصورة رقم 6).

**النص اللاتيني:**

Genio imp(ratoris) L(ucii) Commodi L(ucii) Aurel(ii) Commodi  
 Aug(usti), Sarmatici, Germanici,  
 principis Juventutis  
 D(ecimus) Veturius Macrinus,  
 proc(urator) Aug(usti), conlocutus  
 cum Canartha principe con-  
 stituto genti Baquatum,  
 (ante diem) tertium Idus Octobres, Praesente  
 iterum et Condiano co(n)s(ulibus).

هذه النقشة عبارة عن مذبح للسلام وجدت بوليلي. وقد اتفق جميع من كتب عنها على تحديد تاريخها في 13 أكتوبر 180م، أي في بداية عهد الامبراطور كومودوس.

تشير هذه النقشة إلى شيئين أساسيين :

- أ) تغيير الأسرة الحاكمة لدى الباكتوبيات.
- ب) انتهاء الحلف الماكنيني الباكتوبي.

وبهذه الصفة، فهذا المذبح غني بالمعلومات حول الحالة السياسية في المنطقة الواقعة جنوب وشرق وليلي في نهاية القرن الثاني الميلادي.

تذكر النقيشة أنه عقدت محادثات بين الجانبين لتسطير السلام، وكان المفاوض الباكتاوي هذه المرة هو كنارطا الذي يقود الباكتوات، والذي يزيد النص أنه الزعيم الدستوري أو الشرعي (*Principe constituto*) للباكتوات، والذي يبدو أنه لا علاقة له بزعيم التحالف الماكينيتي الباكتاوي السابق. مما يؤكد أن التحالف بين القبيلتين قد تمّ حلّه، إما بسبب سوء تفاهم بين القبيلتين، وإما تحت ضغط النشاط الدبلوماسي الروماني، الذي كان يسعى دائمًا إلى رؤية الأمازية منقسمين على أنفسهم، بل ومن المحتمل أن يكون للروماني يدُّ خفية في وصول كنارطا إلى زعامة الباكتوات<sup>(36)</sup>، وذلك على الرغم من أن النقيشة لاتشير إلى أنه يتمتع بالمواطنة الرومانية. ومن المرجح أنه من الأمور التي ساعدت على وصول كنارطا إلى زعامة قبيلته، أن الأمير السابق - الذي يبدو أنه كان قد قبل السيطرة الماكينيتية - فقد احترام قبيلته وثقة الرومان. وهذا ما استلزم اختيار زعيم جديد - بموافقة الرومان على ما يظهر - قادر على حماية استقلال القبيلة، وربما كذلك العلاقات الجيدة مع الرومان<sup>(37)</sup>. وإن إخلاص كنارطا لهذه المعاهدة، وتفيذه لرغبات الرومان والأمبراطور كومودوس، وحافظه على العلاقات الجيدة لاحتياج إلى دليل أكثر من حصوله على المواطنة الرومانية في نفس السنة 180م. وهذا ما تؤكد النقيشة التالية :

#### النقيشة رقم 6 :

«إلى آلهة الأموات، وفي ذكرى ميموريس ابن أوريليوس كنارطا زعيم قبائل الباكتوات، الذي عاش ست عشرة سنة»<sup>(38)</sup>.

#### النص اللاتيني :

D(is) M(anibus) M(emoris, fili(i) Aureli(i) Canartha,  
principis gentium Baquatum, qui vixit ann(is) XVI.»

ووجدت هذه النقاشة على شاهد قبر ميموريوس ابن كنارطا الذي توفي بروما، والذي ليس مستبعداً أن يكون قد أرسل إليها للدراسة، أو أخذ كرهينة، أو كان في روما كرهينة وللدراسة في آن واحد.

والملاحظ أنه يحمل اسم ميموريوس، وهذا دليل على أنه يسكن روما، كما أن أباه يحمل اسم اوريليوس كنارطا، مما يشير إلى أنه يتمتع بالمواطنة الرومانية. وهذا ما يؤكد على أن كنارطا الأب كسب ثقة الرومان، وأن منحه المواطنة الرومانية برهان على مدى ولاء أسرة كنارطا للرومان. إلا أنها لاندرى هل هذا الولاء إرادى أو مفروض؟ ومع ذلك فلا يسعنا هنا إلا الاعتراف بالمهارة الدبلوماسية الرومانية.

وهنا يتجلّى خوف روما من تقلب الزعيم الباكتوني، ومن أجل أن يفرضوا عليه الولاء لرومما، أخذ الرومان ابنه إلى روما لتدريبه تربية رومانية: يعني لرومانته، وربما للاحتفاظ به كرهينة أيضاً. وهذه السياسة اتبعتها روما في السابق مع أبناء ملوك وزعماء أمازيغ، وأشهر مثال يوبا الثاني ابن يوبا الأول.

وفيما يتعلق بتاريخ حصول كنارطا على المواطنة الرومانية، فيبدو أنه حصل عليها في عهد كمودوس، وخاصة في المرحلة الأولى، لأن لقب اوريليوس كان يحمله كمودوس بين 180-190م<sup>(39)</sup>، قبل أن يضيف إليه ايليوس لكي يصبح ايليوس اوريليوس. ولذلك فالمواطنة الرومانية حصل عليها الزعيم الباكتوني بين سنة 180-190م، يعني في الوقت الذي كان يحمل فيه الإمبراطور كمودوس لقب اوريليوس.

وبالنسبة لتحديد تاريخ هذا الشاهد، فيصعب تقدير الفرق الزمني الفاصل بين معاهدة 180م وممات ابن ميموريوس. إلا أنه من المؤكد أن الشاهد لاحق لمعاهدة سنة 18، حيث يبدو فيه أن كنارطا كان يحكم منذ مدة، وأنه سابق بست سنوات على المعاهدة التالية التي وقعت سنة 200م، والتي لا تذكر كنارطا. ويمكن أن يكون ميموريوس قد ولد قبل سنة 180م، كما أنه يمكن أن لا يكون كذلك<sup>(40)</sup>. وبما أنه ابن زعيم قبائل الباكتونيات بالجمع (gentium)، فليس مستبعداً أن يكون قد وقع اندماج بين الماكينيت والباكتونيات، أو أن يكون كنارطا قد مات وحل غيره

مكانه لما مات ابنه في روما. وإذا أخذنا بعين الاعتبار أن اوتريت الذي وقع معاهدة سنة 200م، كان على العرش الباكتوكي منذ مدة، قبل 200م، وأن الامبراطور كمودوس كان يحمل لقب اوريليوس بين سنة 180 و190م، فييمكن أن نفترض بأن ميموريوس توفي بين 180 و190م (41).

ويؤكد هذا الشاهد من جديد حالة الهدوء التي تعرفها موريطانيا الطنجية، أو على الأقل المنطقة القريبة من وليلي؛ هذه الحالة التي امتدت حوالي عشرين سنة من 180-200م، والتي جاءت بعد الثورات والانتفاضات المتكررة التي عرفتها المنطقة ما بين 140 و158م و168 و180م. كما يؤكّد أيضًا نجاح الدبلوماسية الرومانية ليس فقط، في تحديد إحدى أهم القبائل المورية، بل إلى جرها كذلك إلى مسالمة الرومان ومهادنتهم بل وموالاتهم أحياناً.

ولكن، هل صحيح أن حالة الهدوء عادت إلى موريطانيا الطنجية في عهد كمودوس؟ لا يبدو أن الأمر كذلك، لأن تاريخ أغسطس يذكر أن الامبراطور حارب المور (42) ولا ندري هل هم مور الطنجية أم مور القيصرية أم هما معاً من الصعب القطع في هذا، بالإضافة إلى أن الأماكن التي وقعت فيها المعارك يصعب تحديدها على الطبيعة. والإشارة الوحيدة حول هذا الموضوع جاءت في نقيشة شاهد قير لقائد المائة اسمه ايبيليوس رومانوس كان يعمل في فرقة أوغستا الثالثة. تتحدث نقيشته عن مشاركته في محاربة المازيك بمنطقة مونطين (43)، ورغم أنه يصعب تحديد تاريخ هذه النقيشة بدقة، إلا أنه يمكن وضعها في بداية عهد كمودوس (44).

أما المازيك أو الأمازيغ المذكورين في هذا النص، فهل المقصود بهم مازيك الطنجية أم مازيك القيصرية، أم أن الكلمة استعملت بمفهومها العام؟ ونظراً لصعوبة تحديد الولاية التي ينتمي إليها هؤلاء المازيك حتى لو استعنا بمنطقة مونطين، فييمكن أن نكتفي بالقول بأنه كانت هناك انتفاضة قام بها المور الأمازيغ، وأنها انتهت سنة 182م حسب رأي كرووصو (45).

ويبدو من خلال سياسة كمودوس الاهتمام الذي يوليه لموريطانيا، وبالتالي إلى كل شمال أفريقيا، الذي لا يتوقف عند القضاء على الانتفاضات والثورات،

التي نجهل كل شيء عن أسبابها وزعمائها، وإن عودة السلام ظاهريا يسجل بداية نشاط مكثف يتمثل في ترميم التحصينات وتدعمها وإنشاء وإصلاح الطرق ومنع المواطنة الرومانية(46).

وكل هذا ناتج عن الوعي بالظروف الجديدة في إفريقيا الشمالية: فحالة ولايات شمال إفريقيا في نهاية قرن الانطونيين تغيرت، لأن عقلية الفتح والسيطرة التي عرفتها العقود الأولى توقفت أمام المقاومة المحلية التي تتجدد باستمرار، فدفع هذا كمودوس إلى التفكير في الإصلاح بدلاً من الاعتماد على الجيش والفتحات. وهكذا اضطر إلى وضع حد للفتوحات والشرع في حماية المناطق الخاضعة للرومان، وذلك بتنمية جهازها الدفاعي وتتجاهل المناطق الخارجية عن النفوذ الروماني، وإذا كان لحد الآن قد تساهل في كل الفروق بين المحلي والروماني، فيبدو أن الرومان فهموا من الآن فصاعدا، أنه يجب الإسراع في الرومنة عندما يظهر أن الأمر مفيد أو ممكن، وإيقافها فيما عدا ذلك؛ يعني التحرك قصد الوصول إلى حالة واضحة(47). وكان الشغل الشاغل في داخل الولايات الخاضعة لروما، حماية العامة مع السماح للمرأكز الحضرية المتوسطة الأهمية في الحصول على حق المدينة الرومانية، بالإضافة إلى تقوية الروابط والعلاقات، من جميع الأنواع، مع روما(48)، والبحث عن الأعيان وزعماء القبائل لرومنتهم. وهكذا أخذ يتعقب في داخل المجموعات الأمازيغية القطبية التي ستلاحظ في القرن الثالث بين مناطق النفوذ الروماني، والمناطق الخارجية عنها، والخاضعة للقبائل المورية الأمازيغية.

## هوامش الفصل الأول

(1) نشرت نقائش وليلي بالتدريج على الشكل التالي :

Thouvenot, CRAI, 1951, p. 352; CRAI, 1952, p. 395; Hesperis, LX, 1953, p. 244;  
Frézouls, MEFR, 1953, p. 155; MEFR, 1956, p. 107; ID Les Baquates, pp. 65-116;  
arcopino. J. Le Maroc, pp. 258-275.

(2) CIL, VIII, 9663.

(3) Carcopino, MEFR, 1940, p. 349; ID Le Maroc, pp. 258-275 et 301-304.

(3) (مكرر) من أقوى القبائل الأمازيغية في موريطنانيا الطنجية خلال القرنين الثاني والثالث الميلاديين مما جعل روما تحاول استئصالتها. ويبعدوا أن مواطنها كانت تمتد من وسط الأطلس المتوسط إلى نهر ملوية (أنظر خريطة رقم 1)

(4) CIL, VIII, 9963, Frézouls, Les Baquates, p. 66; Carcopino, Le Maroc, p. 263;

(5) Cagnat, l'Armée, p. 55.

(6) Thouvenot, Les incursions Maures en Bétique sous Marc-Aurèle. Revue des études anciennes 1939, pp. 20-28. (=Thouvenot les incursions).

(7) Carcopino, Le Maroc, pp. 264-265.

(8) Rachet, Rome, pp. 180-181.

(9) Frézouls, Les Baquates, p. 66.

(10) Histoire Auguste, Vita Hadriani, 12,7 : « motous Maurorum et Senatu supplications s/emeruit».

(11) Benabou, la Résistance, p. 127.

(12) Labrousse, Le premier voyage d'Hadrien, Mélanges de la société toulousaine d'études classiques 1948, pp. 125-147.

(13) EXPED AUG

(14) KOC

(15) Carcopino, Le Maroc, pp. 264-265.

(16) Frézouls, Les Baquates, pp. 98-103.

(17) ويبدو . حسب رأي براديز أن معسكر جميلة انشيء هو والخندق في وقت واحد كعناصر متكاملة لجهاز دفاعي وحيد.

Baradez. *Fossatum Africae, Recherches aériennes sur l'organisation des confins sahariens à l'époque romaine*, Alger 1951, p.100 (=Baradez, Fossatum).

(18) إجراء بناء جميلة مهم لأن جميلة تبعد ب 170 كم جنوب لامبیز مقر فرقه أغستا الثالثة، وتتقدم بضواحي المنطقة الجنوبية، وبما أن جميلة مرتبطة بتابوديوس(thabudeos) التي تقع شمالها الشرقي بحوالي 50 كم، وبلامبیز، ومن هنا بقرطاج، فإنها تبدو كرأس حرية في جهاز دفاعي، تفوص من الشمال الشرقي إلى الجنوب الغربي في الولاية، وتقطع في طريقها الطرق العسكرية المتوجهة من الشرق إلى الغرب.

(19) Thouvenot, les incursions, p. 25-26.

(20) Chatelain, CRAI, 1931, p. 295; Carcopino, le Maroc p. 267; Thouvenot, PSAM 1945, p. 169; Frézouls, les Baquates. p. 67.

(21) مصطفى أعشى : « نص قرار بلدية سلا والظروف المحيطة به ». مجلة أمل، عدد 27، السنة 9، 2002، ص. 221-224؛ « نهاية الوجود الروماني بالمغرب ». مجلة أمل عدد 24، 2001، ص. 115-140.

(22) لقب هادريانوس الكامل هو : بوبابوس إيلوبيوس هادريانوس. أما أنطونين فكان اسمه الكامل هو أوريلليوت فولفيوس بيونيوس اريوس انفاونيوس، وبعد تبنيه من طرف هادريانوس أصبح لقبه. ت. إيلوس هادريانوس، انطونينوس

(23) Frézouls, Nouvelles inscriptions de Volubilis, CRAI, 1952, pp. 395-402; MEFRLXVI, 1956, p. 122.

(24) Frézouls, MEFRL, 1956 p. 110, n° 47; Frézouls, Les Baquates, p. 67; Rachet, Rome, p .204.

(25) لوسيوس فيروس شارك ماركوس أوريليوس الحكم من سنة 161 إلى 169 م، وتوفي سنة 169 م.

(26) بدأت مشاركة كمودوس الحكم مع ماركوس أوريليوس سنة 177 م وأصبح امبراطورا من سنة 180 إلى غاية سنة 192 م.

(27) ZWIKKER, Studien Zur.. Markussaule, I, pp. 141-14, 233. et suiv., cité par Rachet, Rome, p. 204, note 1.

(28) CIL, VIII, 21826; Besnier, Archives Marocaines, 1904, n° 24, p. 21; Carcopino, le Maroc.p.268; Frézouls, Les Baquates, p.73.

(29) Massiera, Bulletin de la société historique de la région de Sétif, 1941, (inscription n° 38) pp.112-114,

(30) Carcopino, le Maroc, p. 268. note 2.

- (31) Rachet, Rome, p. 210..
- (32) Benabou, la Résistance, p. 146.
- (33) Ibid, p. 147.
- (34) Ibid, p. 154.
- (35) Frézouls, MEFR, 1956, p.154; les Baquates, p. 68, n°4; Benabou, la Résistance, p.15, note 174; Rachet, Rome, p. 211; note 4;
- (36) إن وجود كلمة Constituto التي يصعب ترجمتها بدقة، تؤدي بوجود تأثير روماني في تعين الزعيم كنارطا . وكلمة كونستوتو دلالات متعددة في تاريخ الحضارة الرومانية منها التكوين الفيزيولوجي، ومؤسسة من المؤسسات، والتنظيم والقانون، والقرار، والإقرار، كما تعني أيضا الملك المحبوب.
- Fredouille Jean-claude, Dictionnaire de la civilisation romaine, Larousse, 1989, p.75 et p.145; Benabou, la Résistance, p . 155 et p. 464 - 467.
- (37) Ibidem
- (38) CIL,VIL, 1800; Frézouls, Les Baquates, p. 68, n° 5; carcopini, Le Maroc, p. 273; Merlin, AE 1941, p. n° 118; Rachet, Rome, p. 212, note 1; Benabou, la Résistance, p. 155.
- (39) Rachet, Rome, p. 212, note 1.
- (40) Frézouls, Les Baquates, p. 76.
- (41) Ibid, p. 77.
- (42) Histoire Auguste, Vita Commodi, 13, 5; Victi sunt sub eo tamen cum ille sic viveret per Legatos Mauri
- (43) CIL, VIII, 2786 : debellator hostium prov /inciae /  
Hi/ spanie/ et Mazicum reg/ ionis/Montens/is/.
- (44) Benabou, la Résistance, p. 157.
- (45) Grossi, La lotta politica, pp. 519-616.
- (46) Benabou, la Résistance, p. 159.
- (47) Ibid, p. 164
- (48) يبدو أنه في هذه الفترة- وحسب رأي بنعبو- كان مجلس الشيوخ الروماني وفالة الفرسان يضمّان حوالي 15% من أعضائه من أصل أفريقي.

**الفصل الثاني**  
**نقائش معاهدات السلام خلال القرن الثالث**  
**الميلادي (280-193م)**



## الفصل الثاني

### نقائش معاهدات السلام خلال القرن الثالث الميلادي (280-193م)

بعد وصول السيفيريين إلى الحكم سنة 193م أخذ يتأكد الاتجاه الرامي إلى تعميق القطبيعة بين مناطق النفوذ الروماني ومناطق القبائل المورية، على الرغم من أن السيفيريين أفارقة أمازيغ، لأن مؤسس أسرتهم سبيتموس سيفيروس من ولاية طرابلسية، إلا أن هذا الانتماء الأفريقي لا يبدو أنه كان له نوع من التأثير في علاقاتهم مع باقي الأفراقة، لأنهم ظلوا يطبقون السياسة الرومانية المرتكزة على ضرب مقاومة المور باستخدام جميع الوسائل، مما سيدفعهم إلى تكريس سياسة كمودوس المتعلقة بإقامة اليمس وبناء التحصينات لمنع المرور من الاتجاه نحو الشمال، بل وأكثر من هذا، بداية عملية التقسيم وخلق ولايات جديدة في إفريقيا الشمالية كوميديا. وكانت كل هذه التدابير تستهدف إحاطة الولايات الرومانية بمناطق محسنة عازلة تحول بين المور ومناطق النفوذ الروماني؛ أو كما يحلو للبعض القول: بين المناطق «المتحضرة» والمناطق «الهمجية»، أو بين المناطق «النافعة» والمناطق «الغير النافعة» (خريطة رقم 2).

وفيما يخص موريطانيا الطنجية، فقد استمر السيفيريون في السياسة السابقة وال المتعلقة بالعمل على عزل بعض القبائل وتعييدها، واحتواها عن طريق العمل الدبلوماسي، مع مواجهة كل ثورة أو كل محاولة عسكرية مورية بالقوة؛ والقيام، في نفس الوقت، بعمليات أخرى تستهدف تقوية النفوذ الروماني، وذلك

بتجمذير الرومنة في المناطق الحضرية كوليلي وبناصا. ويؤكد هذا الاتجاه النقشة رقم سبعة :

#### • النقشة رقم 7 :

«إلى عبقرية الأباطرة لوسيوس سبتيموس سيثيروس الورع المقدام، وماركوس أوريليوس انطونينوس، وبيوليوس سبتيموس جيتا، القياصرة والاغسطسيين. بعد أن تحدث البروكوراطور كايوس سيرطوريوس كاتيانوس، مع اليلاسن زعيم قبيلة الباكتوكيات ابن أوريتي زعيم قبيلة الباكتوكيات (عقدا) معاهدة عدم التدخل في شؤون بعضهما قبل التاسع من شهر مارس»<sup>(1)</sup>. (صورة رقم 7 وصورة رقم 8).

#### النص اللاتيني :

Genio Inp(eratorum duorum)  
 L(ucii) Septimi(i) Severi Pii Pertinacis  
 et Marci Aurel(ii) Antonini  
 et P(ublii) Septimi(i) Getae Caesaris, Aug(ustorum  
 duorum,  
 C(aius) Sertorius Cattianus, proc(urator)  
 eorum, confocatus cum Ilila-  
 sene, princ(ipe) gentis Baquatum,  
 filio Ureti princ(ipis) g(ensis) eiusdem,  
 prid(ie) nonas mart(ias), Victorino  
 et Proculo co(n)s(ulibus).

هذه النقشة عبارة عن معاهدة للسلام، اتفق جميع المهتمين على أنه رفع بوليلي بتاريخ 8 مارس سنة 200م حسب التاريخ القنصلي؛ وهي تؤكد أن سبتيموس سيثيروس (193-211م) تابع سياسة سلفه كمودوس في الميدان

السياسي. وتعود أهمية هذه النقيشة إلى كونها من النماش النادرة التي تتحدث عن عهد سبتيموس سيفيروس الأمازيغي الأصل. وتبدو هذه الظاهرة غريبة أمام الشعبية الكبيرة لهذا الامبراطور الأمازيغي، التي حصل عليها من سياساته العمرانية المنصبة على بناء وتجديد البنايات العمومية والخصوصية. وكان من المفروض، أمام هذه الحالة، أن يعثر الإيبيريغرافي بين هذه الكتابات التي تصاحب النصب والمباني - على معلومات مهمة تساعده على رسم موقف المور، بصورة خاصة والأمازيغ بصورة عامة، في هذا العهد، إلا أنه مع الأسف لم يعثر إلا على خمس نماش تتحدث عن العلاقات بين القبائل الأمازيغية والرومان تعود لعهد سبتيموس سيفيروس: واحدة بالجزائر<sup>(2)</sup>; ونقيشة بالطرابلسية. ونقيشة بموريطانيا القيصرية<sup>(3)</sup>. وخامسة هي عبارة عن معاهدة عدم التدخل الموقعة بوليلي يوم 8/3/200م بين والي موريطانيا الطنجية البروكوراطور كايوس سيروتوريوس كاتيانوس؛ وهي النقيشة رقم 7 المتعلقة بالعلاقات الباكتواتية الرومانية.

ويحق لنا أن نتساءل : لماذا هذه المعاهدة بالذات؟ هل هناك أسباب عسكرية دفعت البروكوراطور كاتيانوس إلى تجديد المعاهدة سواء كانت محلية أو خارجية، أم أن تجديد المعاهدة له علاقة فقط بتغيير الأسرة الحاكمة لدى الباكتوات؟

من الصعب الإجابة على هذه التساؤلات، نظراً لندرة النصوص الكلاسيكية والنماش التي تتحدث عن موقف المور من الرومان خلال هذا العهد. إلا أنه مع ذلك، يبدو أن السنوات الأولى لحكم سبتيموس سيفيروس كانت خلالها موريطانيا الطنجية تعرف نوعاً من الهدوء؛ ولكن في نهاية عهده، ونظراً لوجود بروكوراطور واحد يحكم الموريطانيتين بين سنة 202 وسنة 210م، وبروليكا<sup>(4)</sup> في موريطانيا الطنجية بين سنة 210 وسنة 211م، فيبدو أنه كانت هناك ثورات في موريطانيا الطنجية. ولا ندري هل شاركت قبائل الباكتوات في هذه الثورة أم لا؟ إلا أنه من المحتمل أنها لو شاركت وانتهت حالة انعدام الأمن وتوقفت الحرب، لعقدت معاهدات جديدة بينها وبين الرومان. ولذلك ففكرة مشاركة الباكتوات في حرب ضد الرومان تبدو مستبعدة، وخاصة في عهد سبتيموس سيفيروس، وفي

عهد كراكلا (211-217م)، لأنه لم نعثر على آية نقشة وأي مذبح للسلام بين الرومان والباكتونيات، إلا بعد حوالي ربع أو ثلث قرن: أي في عهد الكسندر سيفيروس (235-222م). وهذه النقشة عبارة عن كسرة كبيرة من تقدمة وجدت بوليلي وهي التي تعتبرها النقشة رقم 8.

#### • النقشة رقم 8 :

«إلى جوبتيرون الطيب العظيم وإلى الآلهة الأخرى وإلى نصر أغسطس .. السلام الذي يجب أن يتتأكد في أوائل سبتمبر»<sup>(5)</sup>.

#### الفحص اللاتيني :

I(ovi) O(ptimo) M(aximo)

dies ceter inq(ue)

et victoriae

A ug(usti), Q(untus)...

aram pacis firmandae

id(ibus)? septembribus...

اقتصر كاركوبينو لهذه الكسرات الكتابية القراءة التالية :

«إلى جوبتيرون الطيب العظيم، وإلى الآلهة الأخرى بعد أن عقد بروكوراطور أغسطس، كوينتوس بروسيوس فيتوستينوس اجتماعاً مع زعيم قبيلة الباكتونيات، رفع هذا المذبح للسلام الذي يجب أن يوطد في بداية شهر سبتمبر في عهد فتيلية أبولينارس وماميرتينوس»<sup>(6)</sup>.

ويعيد كاركوبينو هذه النقشة إلى 13 سبتمبر سنة 150م. إلا أن هذه القراءة التي اقتصرها كاركوبينو، تفترض احتمال وجود علاقة بين النصر المذكور في هذه النقشة، في العمليات الموريطانية، في عهد انطونينوس الورع. ولكن يبدو أن هذه القراءة المقترحة كانت تتجاهل المعلومات التالية :

- 1 . إن الإهداء «إلى جوبيتر الطيب والعظيم وإلى الأرباب والآلهة الأخرى» لن تظهر إلا في عهد كورديانوس ولا وجود لها في النقائش السابقة لحد الآن.
- 2 . إن عبارة النصر الامبراطوري لم نصادفها في كل النقائش التي ذكرناها لحد الآن.
- 3 . بالإضافة إلى كل هذا، فإن كلمة "يوطد" أيضاً لم ترد لحد الآن في النصوص السابقة.

وهذه الملاحظات تجعلنا نضع هذه النقاشة لاحقة للنقاشة رقم 7 : يعني أنها لا تتنمي مطلقاً إلى نصوص القرن الثاني الميلادي، وبالتالي فهي تعتبر من نقائش القرن الثالث الميلادي.

وبما أن هذه النقاشة لا تتحدث بصراحة عن الباكونات، فهل يتعلق الأمر بالباكونات بمفردهم أم الباكونات وقبيلة أخرى، أم الباشار أو الماكينيت، أم الباشار بمفردهم؟ وبما أنه لم يعثر لحد الآن على آية نقاشة تشير إلى وجود معاهدات مع قبائل غير الباكونات، يبدو من الأحسن استبعاد الباشار أو الماكينيت بمفردهم، واعتماد قبيلة الباكونات إما بمفردها وإما مع غيرها؛ إلا أنه من الأفضل الحديث عن الباكونات بمفردهم نظراً لورود كلمة قبيلة في النقاشة في صيغة المفرد لا في صيغة الجمع.

أما فيما يتعلق بتاريخ التقدمة فيرجع فريزول، بعد أن ناقش مختلف الاقتراحات والأراء في عهد كل من الإكاباعل (218-222م)، والكسندر سيفيروس (222-235م)، إلى أنها تعود لعهد الكسندر سيفيروس. ومع ذلك يمكن أن نتساءل: لماذا وقعت المعاهدة أو رفعت هذه التقدمة؟ فهل وقعت اتفاقيات أو كانت هناك محاولة للانتفاضة مما دفع الوالي المحلي إلى التفاوض مع الباكونات - إن كانت القبيلة المقصودة في النص الباكونات- لإيقاف تحركهم، أو على الأقل، عدم مشاركتهم في حالة انعدام الأمن؟ ونظراً لصعوبة القطع فيها فإن هذه النقاشة تطرح مشاكل أخرى، منها :

- التحديد الزمني لها .
  - معرفة الوالي الروماني الذي وقعتها ورفعت في عهده، وكذلك الزعيم المحلي الذي وقعتها باسم قبيلته .
  - وبالتالي القبيلة التي مثلها زعيمها في المعايدة .
- ويمـا أنه يـيدو من الصعب إبداء أي رأـي في هـذه المشـاكل، فـإنـا سنـحاـول دراسـة النقـائـش التـالـية لـعلـها تـسـعـفـنـا في إـلـقاء بـعـض الأـضـواـء عـلـيـهـا.

#### • النقـيشـة رقم 9 :

«السلام على الامبراطور فيصر ماركوس اوريليوس سيفيروس الكسندر، بعد أن أجرى البروليكيات محادثات مع أمير قبيلة الباشار والباكونات...»<sup>(8)</sup>.

#### النص اللاتيني :

Pro salute imperatoris ....  
Caesaris M(arci) Aurelii Severi Alexandri.... Aug(usti),  
..... procurator pro legato colloquium  
cum .... principe gentis Bavarum et Baquatum  
..... an? tea habuit aramque  
posuit et dedicavit ..... Maxi mo.... co(n)s(ulibus) .

هذه النقـيشـة عـبـارـة عن كـسـرـة من مـذـبح لـالـسـلام، عـثـرـ عـلـيـهـا بـولـيلـي تـعود لـعـهـدـ الكـسـنـدـرـ سـيفـيرـوـس (235-222مـ)، وـهـيـ تـشـيرـ إـلـىـ إـجـراءـ مـحـادـثـاتـ بـيـنـ زـعـيمـ قـبـيـلـةـ الـبـاـشـارـ وـالـبـاـكـوـاتـ وـبـرـولـيـكـاـ الطـنـجـيـةـ . وـبـلـاحـظـ عـلـيـهـاـ أـنـهـاـ لـاـ تـذـكـرـ لـاـ إـسـمـ الـبـرـولـيـكـاـ وـلـاـ إـسـمـ الـزـعـيمـ الـقـبـلـيـ الـلـذـيـ رـفـعـاـ هـذـهـ النـقـيشـةـ، وـأـنـهـاـ تـشـيرـ إـلـىـ قـبـيـلـةـ لـاـ قـبـائـلـ . فـهـلـ هـذـاـ يـعـنـيـ أـنـهـ وـقـعـ اـنـدـمـاجـ بـيـنـ الـقـبـيـلـتـيـنـ وـأـصـبـحـتـاـ عـبـارـةـ عنـ قـبـيـلـةـ وـاحـدـةـ؟ـ فـإـذـاـ وـقـعـ ذـلـكـ فـلـمـنـ الزـعـامـةـ؟ـ هـلـ لـقـبـيـلـةـ الـبـاـكـوـاتـ أـمـ لـقـبـيـلـةـ الـبـاـشـارـ -ـ الـذـيـنـ تـذـكـرـهـمـ الـكـتـابـةـ الـأـوـلـىـ؟ـ وـكـيـفـ تـمـ ذـلـكـ؟ـ

والملاحظ أيضاً، أن هذا التحالف لا يشبه بكل معنى الكلمة التحالف الماكينيتي الباكتواتي السابق، الذي ذكرت فيه القبائل بالجمع لا القبيلة في صيغة المفرد. مما يؤكد أن القبيلتين (الماكينيت والباكتوات) ظلتا محتفظتين بشخصياتهما، عكس التحالف البافاري الباكتواتي الذي يدل على حدوث عملية اندماج بين القبيلتين. وبما أن البافاريين ذُكورون في الأول، فهذا يجعلنا نعتقد بأنهم العنصر المسيطر، وبالتالي فإن زعيم القبيلتين الذي فاوض البروليكتاريوس كان منهم.

ومن المحتمل، أن التقارب الجغرافي بين القبائل هو الذي كان يشجعها أحياناً على التحالف والتجمع، فالماكينيت كانوا جيران الباكتوات الجنوبيين، والبافاريين جيرانهم الشرقيين. ويرى كامبس أنهم يتكونون من مجموعتين: مجموعة شرقية تعيش في منطقة البابور (بالجزائر)؛ ومجموعة غربية (بالنسبة للجزائر) يحدها غرباً وادي ملوية<sup>(8)</sup>. وبالتالي فإن البافاريين هم الذين كان بإمكانهم أن يتحالفوا مع الباكتوات نظراً لقرب مواطنهم منهم. إلا أن هناك تساؤل يفرض نفسه وهو: لماذا تحالف الباكتوات مع البافاريين، وما هي الظروف التي دفعتهم إلى ذلك؟ فهل مواجهة السلطة الرومانية أم مواجهة قبائل أخرى؟

ربما يكون الباكتوات قد تعرضوا لهجمات الرحل الصحراويين في أودية الأطلس المتوسط، مما دفعهم إلى طلب مساعدة جيرانهم الشرقيين البافاريين مقابل التنازل عن استقلالهم. فأصبح النفوذ البافاري يمتد من الأطلس المتوسط إلى الحوض الأوسط لنهر الشيلف (بالجزائر)، وبالتالي أصبح من الجائز في كل مرة تجاوز التحصينات الرومانية بتألف مع الرحل الصحراويين الذين كانوا يصعدون كل سنة مع وادي ملوية ويهاجمون الليمس في موريطانيا القيصرية من جهة الغربية، عند قطاع نوميروس سيرورم (لامفنيا) (خريطة رقم 2)، أو حدود موريطانيا الطنجية في القطاع الفاصل بين بوحلو ووليلي<sup>(10)</sup>. ويعتقد بنعبو أن هذا التحالف أو الاندماج فرضته السلطة الرومانية التي كانت تسعى إلى جمع قبائل مختلفة لتفاوض وتتفق معها اتفاقاً جماعياً<sup>(11)</sup>. ويبدو أن هذا الرأي بعيد نوعاً ما عن طبيعة السلطة الرومانية وسياساتها التي لم يكن من مصلحتها جمع القبائل، بل تشتيتها وضرب بعضها البعض. ولذلك فيبدو أن هذا التحالف كان

صادراً عن القبائل ذاتها، التي فضلت أن تتحدى لتواجه الرحل الصحراوين والسلطة الرومانية في آن واحد. هذا مع العلم أن هذا التحالف ليس الأول من نوعه، إذ سبق للباكتونيات أن تحالفوا مع الماكينيت، وكان إسمهم يذكر هو الثاني كما هو مذكور في النقيشة رقم 9. إلا أن الاختلاف الموجود بين النقيشتين رقم 3 ورقم 4 من جهة، والنقيشة رقم 9 من جهة ثانية، أن النقيشتين 3 و4 ذكرتا القبائل فيما بينهما بصيغة الجمع، بينما في النقيشة رقم 9 ذكرت بصيغة المفرد، مما يوحي بحدوث تطور في نوع التحالف.

ومن الواضح -لحد الآن-، أن التحالفات بين القبائل تعقد وتلغى حسب الظروف، فقد سبق للباكتونيات أن فسخوا تحالفهم مع الماكينيت، كما أنه سيلغونه مع الباباكار. وهذا ما يجعلنا نميل إلى الرأي القائل بأنهم هم الذين كانوا يقررون التحالف ونوعه بل ومدته، وذلك على الرغم من أن إسمهم يذكر في الصفيحة الثانية، وهذا كإغراء منهم للقبيلة الحليفة بعد وقوع اختيارهم على القبيلة القوية، فيصبحون أقوىاء عن طريق هذا التحالف. ولربما يقومون بهجمومات وتحركات، مما يدفع الوالي المحلي إلى الدخول معهم في مفاوضات وعقد السلم معهم. ولذلك فعالة القبائل الموردية معقدة وشديدة الحركة أكثر مما نعتقد في العادة، فالتحالفات تعقد وتلغى، والتهديدات يومية، وعدم الاستقرار واضح. إذن، فعالم القبائل -على ما يبدو- عبارة عن عالم متغير خاضع لظروف مرتبطة بعلاقاتها مع المجال والقبائل الأخرى، ومع السلطة الرومانية.

وكمحاولة من الرومان في التحكم -نسبياً- في هذا العالم المتغير، وقعوا هذه المعاهدة أو رفعوا هذا المذبح للسلام. ومن المؤسف حقاً عدم العثور على النص كاملاً، إذ كان بالإمكان أن يخبرنا عن حالة العلاقات الرومانية-الباهاورية الباكتونية خلال حكم الامبراطور الكسندر سيسيفiroس. ونظرًا لوجود النقيشة مبتورة فإننا مضطرون للالتجاء إلى التأويلات والترجيحات؛ ولذلك فنفترض أن تكون النقيشة عبارة عن معاهدة عدم التدخل في الشؤون الداخلية للطرفين شبيهة بسابقتها الموقعة بوليلي، أو أن تكون معاهدة سلام حقيقة تضع حدًا للقلالق في موريطانيا الطنجية وفي غرب موريطانيا القيصرية، بين الباباكار والباكتونيات من جهة، والبروكوراطور بروليكا والي موريطانيا الطنجية من جهة

آخر، والذي من المحتمل أن يكون هو: فوريوس سيلسوس<sup>(12)</sup> حسب ما يذكره تاريخ أغسطس، لأن الاجتماع لا يعقد إلا للضرورة بين الأعداء. أما إذا كان الجانبان متفقين فالحاجة لاتدعوا للقاء بينهما، لأنه لو كان الباكتورات والباهاشار حلفاء روما، فإنهم يقومون بالتزامهم دون الحاجة إلى عقد معاهدة جديدة معهم؛ ولذلك فيرى توافقاً أن المور الذين هزمهم فوريوس سيلسوس هم التحالف الباهاشاري الباكتوبي<sup>(13)</sup>. ومهما كانت الآراء مختلفة فإن النقشة رقم 9 عرفتنا على جانب آخر من العلاقات السياسية الموريطانية-الرومانية التي تطورت في الثلث الأول من القرن الثالث الميلادي، نتيجة لتحركات القبائل الصحراوية والموريطانية؛ هذا التحرك الذي يوحى بحدوث اضطرابات كبيرة في إفريقيا الشمالية بأكملها، وخاصة في ولاية إفريقيا التي عرفت سنة 238 م أزمة أو حركة كانت لها نتائج كبيرة، وكان لها -بدون شك- صدى في موريطانيا الطنجية، يتمثل هذا الصدى في معاهدات ثلاث عقدت في فترة قصيرة بين سنة 239 وسنة 241 م.

#### • النقشة رقم 10 :

«إلى جوبيتر الطيب والعظيم وإلى الآلهة الخالدة، وبعد انتصار الامبراطور قيصر ماركوس أوريليوس انطونيوس كورديانوس الأغسطس، دعا البروكوراطور بروليكا إلى عقد لقاء مع زعيم قبيلة الباكتورات لتأكيد السلام في اليوم السابع عشر من بداية ... ثم في كورديانوس ...»<sup>(14)</sup>. (صورة رقم 9).

#### النص اللاتيني :

I(ovi) O(ptimo) M(aximo)

ceterisque diis deabusque i mmortalibus, pro incolu-  
mitate et victoria Imp(eratoris) Caes(aris) M(arci) Antoni (i) C  
... v(ir) p(erfictissimus), proc(urator) eiū s pro leg(ato), conlo-  
princ(ipe) gentis Baquatum, pacis firmandae aram conse-

crav i t XVII Kalendas .....

Imp(eratore) Domin o N(ostro) Gord iano. co(n)sulibus .

لتتحديد تاريخ هذه النقيشة يجعلنا التاريخ القنصلي الناقص نتردد بين سنتي 239 و241م حينما تقلد الامبراطور كورديانوس الثالث منصب القنصلي.

#### • النقيشة رقم 11 :

«إلى جوبتير العظيم والطيب، وإلى الآلهة الأخرى، السلام على الامبراطور قيصر ماركوس اوريليوس انطونينوس كورديانوس الأغسطس (قام) ماركوس أولبيوس فيكتور بروكوراطور بروليكا بعقد معايدة مع زعيم قبيلة ... لتأكيد السلام ... وتقديمه إلى الامبراطور ...»<sup>(15)</sup>. (صورة رقم 10).

#### النص اللاتيني :

I(ovi) O(ptimo) M(aximo)

ceterisque diis deabusque, pro salute et

i ncolumi tate imp(eratoris) Caes(aris) M(arci) Ant(onii) Gordian

M(arcus) Ulpius Victor, proc(urator) eius pro leg(ato), conloc(u

principe gentis ..... firmandae pacis aram .....

consecravit diem .....

Imp(eratore) Domino n(ostro) et ..... co(n)s(ulibus)

إن المقارنة بين النقاشتين 10 و 11 تستدعي كتابة قبيلة الباكتوات (Gentis Baquatum) في السطر الثالث من الترجمة العربية والسطر الخامس من النص اللاتيني من النقيشة العادية عشرة<sup>(16)</sup> ومن المحتمل جداً أن كورديانوس الثالث (238-244م) هو المذكور في السطر الأخير من النقيشة رقم 11، وأن تكون النقيشة مؤرخة بين 239 و241م كذلك مثل النقيشة رقم 10.

## • النقشة رقم 12 :

«إلى جوبيرالطيب والعظيم وإلى الآلهة الأخرى الخالدة، وبعد انتصار الامبراطور قيسار ماركوس أنطونينوس كورديانوس الأغسطس وسابينا ترانكينا زوجته ... دعا البروكوراطور بروليكاطو إلى عقد لقاء مع زعيم قبيلة الباكتونيات لتأكيد السلام»<sup>(17)</sup>.

## النص اللاتيني :

I(ovi) O(ptimo) M(aximo)

ceterisque diis deabusque immortalibus et bonae fortunae  
et victoriae Imp(eroris) Caes(aris) M(arci) Antoni(i) Gordiani Aug(usti) et  
Sabiniae  
Tranquillinae coniugi Aug(usti) N(ostri) .... V(ir) P(erfectissimus)  
proc(urator) eiuspro leg(ato), conlo c(utus) cum ... princ(ipe) gentis Baqua-  
tium pacis firmandae ca usa, diem ..... aram

إن إعادة تركيب كلمة الباكتونيات في السطر الثالث بالنسبة للترجمة العربية، وفي السطر الخامس بالنسبة للنص اللاتيني، تبدو منطقية. وبما أننا اقتربنا للنقشتين 10 و 11 تاريخاً يتراوح ما بين 239 و 241م، اعتماداً على أن كلمة الباكتونيات مذكورة في النقشتين 10 و 11، فإن النقشة رقم 12 يمكن أن نضعها بعدهما مباشرة وبسنتين، إذا اعتبرنا تاريخ النقشتين 10 و 11 هو 239، بثمانية أشهر إذا اعتبرنا تاريخهما 241م. وإن تجديد المعاهدة بين الرومان والباكتونيات ثلث مرات في وقت قصير يتراوح بين ثلاثة سنوات وثمانية أشهر يجعلنا نتساءل عن الأسباب التي أدت إلى هذه الحالة. فهل هي الهجمات والانتفاضات الباكتونية أم هجمات ثورات قبائل أخرى؟

يبدو أن الأحوال كانت غير مستقرة في كل إفريقيا الشمالية. وتأكد عدم الاستقرار هذا سنة 238م التي عرفت الأزمة التي زعزعت السلطة الرومانية في

افريقيا . وعلى الرغم من أن النصوص الكلاسيكية تحدثت عن الأزمة التي وقعت في ولاية افريقيا البروونصلية، إلا أن هذا لاينفي مطلقاً تأثيرها في باقي الولايات الافريقية . وفي موريطانيا الطنجية بالذات، يمكن أن يكون التأثير فيها حدث على شكل خلق مناخ من عدم الاستقرار، مما شجع الباكتوات على التحرك للقيام بالثورة ضد الرومان، مستغلين فرصة اشغال الجيش الروماني في القضاء على ثورة الكورديانيين؛ وفي نفس الوقت، العمل على التخلص من حليفهم السابق البافشار، وليرضوا وجودهم من جديد ويمفردهم على ساحة الصراع في موريطانيا الطنجية . وهذا ما ستؤكده النقائش 10 و 11 و 12 التي عثر عليها بوليلي، والتي ساعدتنا على إلقاء بعض الأضواء على تاريخ العلاقات الموريطانية الرومانية بين 239 و 241 م.

ويبدو أن عقد هذه المعاهدات الثلاث في فترة زمنية قصيرة، جاء نتيجة القلائل والحالة المتدهورة في افريقيا الشمالية بصفة عامة، وفي موريطانيا الطنجية بصفة خاصة، وأن السلام كان يعقد لوقت قصير قبل أن تتجدد المواجهات والقلائل ثم تعقد محادثات جديدة لعقد سلام جديد؛ وهكذا دواليك . ولا ندري هل الباكتوات شاركوا في هذه القلائل، وأن المعاهدات تعقد لإيقافها وإحلال السلام بين الجانبيين؟ أم أن السلام كان يعقد معهم فقط لتحييدهم وضمان عدم مشاركتهم في القلائل بجانب القبائل التائرة؟

أما بالنسبة لتاريخ النقيشة، فلا يدخلنا أي شك بالنسبة للنقاشتين 10 و 12 في أنها تعودان لعهد كورديانوس.

وفيما يتعلق بالنقيشة رقم 11 التي تعطينا اسم البروكوراطور اولبيوس فيكتور<sup>(18)</sup>، فيرى فريزول أنها تعود لعهد ماكسيمييانوس، أي حوالي سنة 236<sup>(19)</sup>، بينما يرى فلوم أنها تعود لعهد كورديانوس الثالث ما بين سنة 239 وسنة 241 م<sup>(20)</sup> ويبدو أنه لا داعي لمناقشة فريزول لأنه لا يعقل أن يحتفظ كورديانوس الثالث بوالي خدم مع ماكسيمييانوس وربما ساهم في القضاء على ثورة جده كورديانوس الأول سنة 238 م بقرطاج<sup>(21)</sup>.

وهناك إشارات في النقاش الثلاث تساعدنا على تحديد تاريخها وهي أنها تتحدث عن تولي كورديانوس الثالث منصب القنصلية التي تولاها مرتين سنة 239 وسنة 241م، بالإضافة إلى أن النقيشة رقم 12 تخلد انتصار كوردياونس الثالث والإمبراطورة ترانكلينا، أي أنه بعد زواجهما بتاريخ 17/5/241م. وإذا اعتمدنا على ما سجله الإخوة أرفاليس<sup>(22)</sup> فيمكننا أن نؤرخ النقيشة رقم 12 ما بين 17 مايو و 31 ديسمبر 241م. وإذا قارنا النقيشتين 10 و 12 فنلاحظ أن تحريرهما يكاد يكون متشابهاً، فالإهداء هو نفسه: «إلى جوبيتر الطيب والعظيم وإلى الآلهة الأخرى الخالدة وبعد انتصار الإمبراطور...». ولذلك لا يمكن أن تكونا متبعتين في الزمان. ومن المحتمل أن تكونا عبارة عن معايدة واحدة كتبت منها نسختان للأسباب التالية :

- إن معايدة النقيشة رقم 10 وقعت في بداية سنة 241م، وكان الإمبراطور كورديانوس آنذاك لا يزال عازياً، إلا أنه بمجرد الانتهاء من عقدها وصل خبر زواجه من ترانكلينا، فارتأى الوالي تكريم الإمبراطور والإمبراطورة بزواجهما بإعادة كتابة معايدة الكتابة وهي النقيشة رقم 12 .

- إن معايدة النقيشة رقم 10 وقعت في بداية سنة 241م، ثم ثار الباكتوں في أواسط السنة، مما دفع الوالي إلى تجديد المعايدة في النصف الثاني من سنة 241م، أي بعد زواج الإمبراطور. ويرجع هذا الرأي أن الوالي يحمل لقب بروكوراطور بروليكا في النقيشتين 10 و 12، مما يدل على أن الحالة تتطلب الاستعجال في موريطنية الطنجية، ولذلك فمن المحتمل إذن تحديد تاريخ النقيشتين 10 و 12 في سنة 241م، لأن البروكوراطور بروليكا المجهول هو نفسه في النقيشتين لكونه يحمل نفس الألقاب ونفس الصفات.

أما بالنسبة للنقيشة رقم 11 التي جاءت بعد أزمة 238م، فالملاحظ أن الوالي الروماني أولبيوس فيكتور ارتأى عقد المعايدة مع القادة الموريين، فتفاوض مع زعيم الباكتوں الذي ذاع صيته بين المور، وخاصة بعد تخلصه من البافار، فوقع معه معايدة السلام أو إلغاء حالة الحرب بينهما. وهذه المعايدة وقعت في ظروف صعبة كانت تمر بها إفريقيا الشمالية بصورة عامة وموريطنية الطنجية بصورة خاصة.

ففي سنة 239 م - التي تואقق عهد القنصلية الأولى لكورديانوس الثالث - كان بروكوراطور الطنجية أوبليوس فيكتور يحمل لقب بروليكا، مما يؤكّد أن المناخ العسكري والسياسي في الولاية كان ساخناً، لأنّه إذا كانت القلاقل المدنية من جهة والتنافس بين الباكتوں والبافار من جهة أخرى، قد انتهت فإن المور كانوا باستمرار شديدي الحساسية لأي تحرك؛ ولذلك كانوا على استعداد دائم لحمل السلاح<sup>(23)</sup> من أجل استرجاع مجالاتهم ومنتجعاتهم التقليدية.

وفي سنة 240 م، التي يبدو أن الباكتوں ثاروا فيها ضد الرومان -نتيجة إعلان والي البروقنصلية سابينيانوس نفسه إمبراطوراً، فأرسل كورديانوس الثالث ضده والي موريطانيا القيصرية<sup>(24)</sup> فاستغل المور هذه الظروف فقاموا بهجوماتهم في موريطانيا الطنجية، التي كان واليها يصعب عليه الحصول على تعزيزات من جاره في موريطانيا القيصرية. ومع ذلك فقد تمكّن والي موريطانيا الطنجية من إيقاف الهجمومات -ریما بوصول تعزيزات من إسبانيا- مما دفع الباكتوں لعقد معاهدة السلام في الشهور الأولى من سنة 241 م. على أنها جددت بسبب ثورة أخرى أو بسبب زواج الإمبراطور - الذي وصل خبره متأخراً إلى وليلي.

واعتماداً على كل ما سبق، فيبدو أن النقائش الثلاث تمت كتابتها في عهد كورديانوس الثالث : النقيشة رقم 11 وقعت سنة 239 م بعد القضاء على ثورة 238 م، معاهدة النقيشة رقم 10 وقعت في أوائل سنة 241 وذلك بعد ثورة سابينيانوس سنة 240 م التي استغلها الباكتوں فثاروا، مما أدى إلى توقيع المعاهدة معهم في بداية سنة 241 م : أي بعد أن استقرت الأوضاع من جديد للامبراطور كورديانوس الثالث. أما النقيشة رقم 12 فتكون وقعت إما بعد ثورة أخرى قام بها الباكتوں وتم القضاء عليها، وإما أنها عبارة عن نسخة ثانية للنقيشة رقم 10 وذلك بعد أن وصل خبر زواج الإمبراطور.

ونستخلص من النقائش الثلاث، أنّ الحالة في إفريقيا الشمالية بصفة عامة، وموريطانيا الطنجية بصفة خاصة كانت جدّ قلقة وغير مستقرة، وأنّ انعدام الأمن والاستقرار هو الذي كان وراء عقد المعاهدة وتتجديدها مرتين بين 239 و 241 م<sup>(25)</sup>. وهذا التجديد في حد ذاته دليل على التحرّك الكبير للمور

لمواجهة الرومان -والذي يصادف التحرك العام للبرابرة الجerman على نهرى الدانوب والراين - مما يفرض على الامبراطورية أن تواجه الثورات والهجمات على واجهات عديدة وفي آن واحد. فهل ستتجه روما في مواجهة هذه المشاكل أم أنها ستفشل؟

هذا ما سنحاول التعرف عليه بالنسبة لموريطانيا الطنجية بعد الانتهاء من عرض كل النقط المتعلقة بالعلاقات الباكتونية-الرومانية؛ هذه العلاقات التي سترى معاهدات أخرى توقع بين الرومان والباكتونيات بعد أربع سنوات من المعاهدات السابقة؛ ومنها تقدمة وجدت بوليليو وهي :

#### • النقشة رقم 13 :

«إلى جوبيط الطيب والعظيم، وإلى الآلهة الأخرى الخالدة، السلام والحماية والنصر للإمبراطور قيصر ماركوس يوليوس فيليب الورع، النجاح لاغسطس وماركوس يوليوس فيليب الشهير بقيصر ومارسيبا اكتافيا سيفيروس زوجة اغسطس وأم قيصر ...

دعا البروكوراطور بروليكا ماركوس مارثوريوس فيكتوريوس إلى عقد لقاء مع سبئمازين زعيم قبيلة الباكتونيات لتأكيد السلام ورفعه في بداية شهر مايو إلى الإمبراطور المهيمن ماركوس يوليوس فيليب اغسطس»<sup>(26)</sup> (صورة رقم 11).

#### النص اللاتيني :

I(vio) O(ptimo) M(aximo)

ceterisque diis diabusque immortalibus, pro salute et  
incolumitate et victoriae

Imp(eratoris) Caes(aris) M(arci) Iulii Philippi Pii

Felicit Aug(usti) et M(arci) Iuli(i) Philippi nobilissimi Caesaris et Marciae  
Otaciliae Severae coniugis Aug(usti) N(ostri) et Matris Caesaris N(ostri) et

Matris castrorum et senatus, M(arcus) Maturius Victorinus  
 proc(urator) eorum pro leg(ato) conloquium cum Sepmazine p(rinciple)  
 g(entis)  
 Baquatum pacis confirmandae gratia aramq(ue) consecravit  
 X Kal(endas) Mai as,  
 Imp(eratore)D(omino) N(ostro) M(arco) Iul(io) Philippo Aug(usto) et  
 Messio Tetiano co(n)s(ulibus).

هذه النقيشة عبارة عن تقدمة رفعها محرروها إلى الامبراطور فيليب وزوجته اوكتافيا بمناسبة تجديد المعاهدة بين زعيم الباكتوات سيبيمازين والبروكوراطور بروليكا. وإن الإشارة المتعلقة بتولي الامبراطور الروماني المعروف بفيليب العربي منصب القنصلية للمرة الأولى تجعلنا نؤرخ الكتابة في 22 أبريل 245م.

وكلعادة نتساءل : لماذا وقعت هذه المعاهدة؟ وما هو سبب وجود بروكوراطور بروليكا بموريطانيا الطنجية؟

من الناحية التاريخية، نجد أن هذه المعاهدات جاءت بعد أربع سنوات فقط من معاهدات عهد كورديانوس الثالث، مما يشير إلى تحرك المور من جديد وثورتهم على الرومان. وليس من المستبعد أن يكون الباكتوات قد بلغتهم خبر مقتل كورديانوس الثالث سنة 244م، فأرادوا استغلال ظروف تسلم السلطة من طرف الامبراطور الجديد فيليب العربي (245-249م)، اعتقاداً منهم بأن الأمر لن يستتب له، وأن الحالة ستكون مثل ما كانت عليه سنة 238: إلا أن هذا لم يحدث، لأن الامبراطور الجديد فيليب أرسل وكيله ماتوريوس فيكتورينوس<sup>(27)</sup> إلى موريطانيا الطنجية للقضاء عليها وفرض عقد معاهدة السلام. وحتى لو فرضنا -مثلاً- أن المعاهدة جددت نظراً لموت الامبراطور السابق وتنصيب امبراطور جديد، فكيف نفسر وجود بروكوراطور بروليكا في موريطانيا الطنجية؟

هذا النوع من البروكوراطورات بروليكا لا يوجد، كما لاحظنا سابقاً، إلا إذا كانت الحالة قلقة وتتطلب التدخل السريع، بل وجود فيالق الجيش الروماني

وليس القوات المساعدة. ولهذا فيمكن القول بأن المعاهدة وقعت نظراً لوجود انتفاضات وحالات انعدام الأمن وهجمات قام بها الباكتوات.

والملاحظ على هذه النقاشة أن اسم الزعيم الباكتوي مذكور بدون لقب، مما يؤكد أنه ينتمي إلى أسرة لا تتمتع بالمواطنة الرومانية، وهذا يعني أن مواطن قبيلته خارجة عن النفوذ الروماني، لأنه لو كانت داخل النفوذ الروماني، لكان كل أفراد القبيلة مواطنين رومانيين اعتماداً على قانون كراكلا الصادر سنة 212م<sup>(28)</sup>، والذي منح فيه المواطنة الرومانية لكل رعايا الإمبراطورية الرومانية من سكان الولايات.

كما يبدو أن اسم الزعيم الباكتوي سببيمازين أمازيغي هوري أصيل، لأن المقطع الثاني من اسمه يتضمن مازين وهي قريبة من الكلمة مازيق، وايمزي التي تعني الصغير. فهل سببيمازين هو الذي وقع المعاهدات الثلاث السابقة (النقائش 10 و 11 و 12) مع بروكوراطورات كورديانوس الثالث سنة 239 وسنة 241م أم أنه زعيم جديد لا علاقة له بالزعيم أو الزعماء السابقين؟ هذه أسئلة من الصعب القطع فيها نظراً لعدم توفرنا -لحد الساعة- على مواد تساعدنا على البت فيها.

إلا أنه بصفة عامة، من الممكن استخلاص بعض النتائج اعتماداً على المعلومات الإبیبیرافیة المتوفرة والتي تعود إلى ما بين سنة 240 وسنة 245م. هذه السنوات تحتل مكانة مهمة في تاريخ العلاقات الباكتوية-الرومانية، إذ إنه، ولحد الآن، يبدو أن البركوراطورات كانوا يتصرفون بطريقة يحافظون بها على المور خارج التحرّكات التي يشيرها الرحيل الكبير الصحراويون أو الجبليون بالموريطانيتين. فالتحالف الماكينيتي-الباكتوي، ثم التحالف الباشاري- الباكتوي لم يغيرا من موقف الباكتوات، الذي، إذا لم يكن سلبياً بكل معنى الكلمة، فإنه على الأقل كان حيادياً تجاه وليلي. إلا أن أزمة سنة 238م كانت لها مضاعفات خطيرة، فالقلق والانتفاضات التي عرفتها إفريقيا الشمالية دفعتهم إلى التحرك بحرية أكبر في موريطانيا الطنجية، وربما الاستيلاء على مناطق الاستعمار الفلاحي (الروماني) الغنية حيث سيتمكنون من مواجهة عمل الرحيل الكبير القادمين من الجنوب، وهي نفس الوقت التخلص من التفكير في مشكل الغذاء<sup>(29)</sup>.

وبعد هذه المعاهدة، سُنجد فراغاً كبيراً يمتد على طول اثنتين وعشرين سنة، لم يعثر فيها على أي معاهدة أو مذبح للسلام، ويمتد هذا الفراغ من سنة 245 إلى سنة 277م. فهل خلال هذه الفترة كانت الدبلوماسية الرومانية مشغولة بأمور أخرى غير البحث عن القبائل المورية لاستمالتها وتحييدها؟ أم أن الرمان كانوا مشغولين في مواجهة الانتفاضات والهجمات، مما جعلهم يستعملون السلاح العسكري، وبهملون السلاح الدبلوماسي؟ من الممكن أن الرومان اضطروا لمواجهة الهجمات وردها على واجهات عديدة في الشرق، وفي أوروبا وفي شمال إفريقيا، مما جعلهم يركزون على العمل العسكري، إلا أنهم لما عجزوا في القضاء على هذه الثورات بواسطة السلاح، اضطروا لاستعمال السلاح الدبلوماسي لإيقاف هذه الثورات والهجمات. ومن شهادات العمل الدبلوماسي الروماني في الثلث الأخير من القرن الثالث الميلادي هذه النقيشة.

#### • النقيشة رقم 14 :

«إلى جوبيتير الطيب والعظيم وإلى عبقرية وعظمة الامبراطور والقيصر ماركوس أوريليوس برويوس الذي لم ينهزم أبداً، والاغسطس، (بعد) أن تحادث الرجل الطيب كليمانتيوس هاليريوس مارسيلينوس الوالي الممتاز لموريطانيا الطنجية مع يوليوس نفوسى ابن يوليوس ماتيف ملك الباكتوamasique، رفعوا هذا المذبح للسلام المضمون بمعاهدة هي اليوم التاسع من بداية نوفمبر وفي عهد قنصالية برويوس أغسطس ويولينوس»<sup>(30)</sup>. (صورة رقم 12 وصورة رقم 13).

#### النص اللاتيني :

I(ovi) O(ptimo) M(aximo), Genio et Bonae Fortun(ae)

Imp(eratoris) Caes(aris) M(acri) Aur(elii) Probi p(ii) f(elicis)

invicti, Aug(usti) n(ostri),

Clementius Val(erius) Marcellinus,

V(ir) P(erfectissimus), p(raeses) p(rovinciae) M(auretaniae)  
habito cum Jul(io) Nuffusi filio Iul(ii) Matif  
ergis g(ensis) Baqu(atium), foederata(e) paci(s)  
aram statuit et dedicavit die VIII  
Kal(endas) novembr(es), D(omino) N(ostro)  
Probo Aug(usto)  
et Paulino co(n)s(ulibus)

اعتماداً على التاريخ القنصلية، تعود هذه النقشة إلى 24 أكتوبر سنة 277م، أي بعد مرور اثنين وثلاثين سنة (32=245-277) على آخر معاهدة وقعتها الباكتوں والرومانيين. فهل كانت 32 سنة كلها عبارة عن فترة سلام بين الباكتوں والرومانيين أم لا؟

للاجابة على هذا السؤال، فإن الإبيغرافيا والنصوص الكلاسيكية لا تفيدنا في أي شيء -لحد الآن-، سواء تعلق الأمر بالموقف السلمي أو الموقف العدائي للباكتوں تجاه الرومان. ومع ذلك، فالملاحظ أن زعيم الباكتوں ماتيف يحمل لقب ملك (ريكس Rex)، وهذه أول مرة نعثر فيها على لقب ملك عند زعيم الباكتوں.

فهل صحيح أنه كان ملكاً بكل معنى الكلمة؟ أم أن حاكم موريطانيا الطنجية أراد أن يرفع من مكانته هو لدى الإمبراطور لإبراز جهوده في الحفاظ على السلام، وذلك بأنه استطاع أن يجر ملكاً إلى مائدة المفاوضات ويوقع معه المعاهدة؟ أم أن زعيم الباكتوں ملك فعلي، بحجة أنه لم يحضر بنفسه توقيع المعاهدة بل أرسل فقط ابنه نفوسى، وأن الباكتوں كانوا في الواقع أقوباء خلال هذه الفترة؟ ومن جانب آخر فالملاحظ أن الملك يحمل لقب يوليوس (Julius) وهو لقب عائلة فيليب العربي<sup>(31)</sup>. فهل فيليب العربي هو الذي أنعم على أسرة ماتيف بهذا اللقب؟ أم أنه اسم حمله الملك دون أن تكون له أية علاقة بالإمبراطور الروماني أو غيره؟

فإذا كان الأمر يتعلق بعائلة فيليب، فستكون هذه الأسرة حكمت منذ سنوات 245 و 249م وإلى غاية سنة 277م، وهنا دليل آخر على نجاح سياسة روما تجاه الباکوات. أما إذا كان هذا اللقب تسمّى به ملك الباکوات دون مراعاة اسم عائلة الامبراطور، فإنه وبالتالي ستكون كل الألقاب التي حملها زعماء الباکوات لا علاقة لها بأسماء أسر الأباطرة.

وإذا كان لقب يوليوس أنعم به فيليب العربي على أسرة ماتيف، فهذا يعني أنه حصل تغيير في الأسرة الحاكمة لدى الباکوات. فكيف تم ذلك؟ هل بمساعدة الرومان؟ أم نتيجة صراع داخلي في القبيلة؟ فإذا كان للرومانيون يد في وصول أسرة يوليا ماتيف إلى الحكم، فهذا يعني أنه كان هناك اتجاهان في القبيلة: اتجاه معارض للتعاون مع روما وتترعّمه أسرة سبيمازين، واتجاه يحبد التعاون مع الرومان، تتترعّمه أسرة ماتيف التي تمكنت من التغلب على أسرة سبيمازين واستولت على مقاييس الأمور في القبيلة بين سنة 245 وسنة 249م.

وقد أظهرت أسرة ماتيف ولاءها للروماني وأكدها بالإبقاء على القبيلة خارج الصراع الموري-الروماني طوال اثنين وثلاثين سنة، وبالتالي فيكون اللقب الملكي لقب روماني. هذا إذا أخذنا بعين الاعتبار أن لقب يوليوس منحه فيليب كاعتراف لأسرة ماتيف بالخدمات التي قدمتها للروماني.

هذا، والملاحظ أن الزعيم الباکواتي لم يعد يحمل لقب زعيم أو أمير (برينسيب) الذي كان يحمله زعماء الباکوات طوال القرن الثاني والنصف الأول من القرن الأول من القرن الثالث، وهذا ما يشير إلى أن القوة الباکواتية نمت وتقوّت بزعامة أسرة ماتيف منذ سنة 245 أو سنة 249م.

وليس مستبعداً أن تكون هذه القوة وراء الشيء الجديد في هذه المعاهدة التي تختلف به عن بقية المعاهدات، إذ إنها عبارة عن تحالف أو رابطة عسكرية بين روما والباکوات. وهذا ما توحّي به الكلمة «فیدیراتا» (Foederatae)<sup>(32)</sup>. وهذا التحالف أو الفودوس (Foedus) هو اعتراف ضمني من جانب الرومان بقوة الباکوات. الواقع أن الجانبين كانوا بحاجة إلى تحالف، فروما لن تخشى من تحركات الباکوات، كما أن الباکوات سيكونون مطمئنين من عدم اقتطاع الرومان لأطراف من مجالهم، لأن ملوكهم أصبحوا المفاوض المفضل لدى الرومان.

وإذا عدنا إلى المعاهدة فنلاحظ أن البروكوراطور فاليريوس مارسيلينيوس يحمل لقب الوالي الممتاز، مما يؤكد أن القبائل الأخرى الموجودة بالطنجية لا تبني نفس سياسة الباكتوں تجاه روما<sup>(33)</sup>، وأنها ثائرة على الرومان؛ وبالتالي فإن البروكوراطور استخدم كل الامكانيات الدبلوماسية وربما كل وسائل الإغراء لجلب الملك ماتيف إلى المفاوضات وتوقيع معاهدة التحالف مع الرومان، وذلك حتى يتفرغ لمحاوية القبائل الأخرى التي لاتسعفنا الوثائق الإيبيرافية أو النصوص التاريخية بأي إشارة إليها. ويبدو أن الباكتوں، سيظلون مواليين لروما ومرتبطين بهذا التحالف إلى غاية سنة 280م حيث ستوقع معاهدة جديدة بين الباكتوں والرومان. وهي آخر معاهدة بين الرومان والباكتوں قبل تخلي الرومان عن وليلي والتراجع عن جنوب ولاية موريطانيا الطنجية. ويتعلق الأمر بالنقيشة رقم 15.

#### • النقشة رقم 15 :

«إلى جوبيتر الطيب والعظيم، وإلى الآلهة الخالدة، وإلى عقرية الامبراطور القيصر ماركوس اوريليوس بروبيوس، فبسبب حالة السلم الطويلة التي حافظ عليها مع يوليوس نفوسى، والآن وبعد اللقاء الذي تم مع يوليوس ميرزى آخر نفوسى ملك الباكتوں، وبعد أن أكد الرجل الطيب حاكم ولاية موريطانيا الطنجية كليمانتيوس فاليريوس مارسيلينيوس حالة السلم رفع هذا المذبح للسلام في أواسط أبريل من عهد قنصلية مسالا وكراتوس»<sup>(34)</sup> (صورة رقم 14 وصورة رقم 15).

#### النص اللاتيني :

I(ovi) O(ptimo) M(aximo), Diis Deabusque immor-tatibus et Genio Imp(eratoris) Caes(aris)  
M(arci) Aureli(i) Probi.... er.. Aug(usti)  
ob diutina(m) pace(m) servat a(m) cum  
Iulio Nuffusi, et nunc conlo-

quio habito cum Iul(io) Mirzi  
 fratre eiiusdem Nuffusis, p(rincipis) g(ensis)  
 Baquatium,  
 Clement(ius) Val(erius) Marecellin us,  
 V(ir)  
 P(erfectissimus), p(raeses) p(rovinciae) Mauretaniae) T(ingitanae),  
 confirmata pace, ara  
 m posuit et dedicavit Idibus April(ibus)  
 Messala et Grato co(n)s(ulibus).

اعتماداً على التاريخ القنصلاني، فإن زمن توقيع هذه المعاهدة يعود إلى 13 أبريل 280 م من عهد الامبراطور بروبيوس. ويبدو أن هذه المعاهدة جددت بين الباكتوانيين والرومان عندما خلف نفوسي أبيه ماتيف على عرش الباكتوانيين، وتتحدث عن حالة السلم الطويلة بينهما؛ ولم يحضر الملك نفسه لتجديدتها، بل انتدب عنه أخيه مرزيل مثل ما فعل ماتيف عندما انتدب ابنه نفوسي. ولكن، لا يمكن أن يكون تجديد المعاهدة في حد ذاته خلال ثلاث سنوات علامة على عدم استقرار الباكتوانيين، وتخوف الرومان بوليلي من تحركهم بعد ارتقاء نفوسي العرش وانتفاضة القبائل الأخرى في موريطنانيا الطنجية؟ لأن العلاقات الرومانية مع باقي القبائل تختلف تماماً عن علاقتهم بالباكتوانيين، إذ أنها عبارة عن علاقات عسكرية بالدرجة الأولى. ويلاحظ على النقاشة رقم 15 أن هناك تفصيلاً في الأسلوب أكثر من سابقتها، إذ تذكر أن وكيل الامبراطور كليمانتوس فاليريوس عندما حرر بروطوكول المعاهدة اعتبرها سلاماً طويلاً، رغم أنها لم تدم إلا سنتين ونصف فقط، ولذلك فيبدو أن المعاهدات كانت عبارة عن اتفاقات هدنة أكثر منها معاهدات سلام (35).

ومما يؤكد أن القوة الباكتونية تعاظمت وأصبحت قادرة على فرض إرادتها، أن المفاوضين الباكتوانيين -الذين تغيرت ألقابهم حسب العهود- كانوا يأتون بأنفسهم إلى وليلي لحضور اللقاء الذي يحدده الوالي الروماني في البداية منذ عهد ماركوس أوريليوس (161-180 م). أما في عهد بروبيوس (276-282 م) فنجد أن

ملك الباكتوں لا يحمل نفسه عناء السفر إلى وليلي للالتقاء بوکيل الامبراطور، بل أصبح يكتفي بانتداب أخيه أو ابنه.

وتبدو قوة الباكتوں بوضوح في تطور ألقاب زعمائتها الذين كانوا عبارة عن برینسیب -زعيم أو أمير- ثم زعيم دستوري، ثم أخيراً ملك، مما يثبت أن هذا التطور في القوة الباكتوية كان تدريجياً؛ وأن الظروف المحلية والخارجية كانت التخلص من تحالفهم من الباثار، والهجمات المحلية المتمثلة في تحرك القبائل الجبلية في نوميديا وموريطانيا الطنجية، بجانب ضغط الرحل الكبار الصحراوين المستمر على الحدود الرومانية في كل شمال إفريقيا بصفة عامة، وخاصة في وادي ملوية في موريطانيا الطنجية، بالإضافة إلى حالة الطوارئ المعلنة على جهات الدانوب والراين والشرق. كل هذه الظروف ساعدت الباكتوں على فرض وجودهم على الساحة في موريطانيا الطنجية، وبالتالي فرضت على الوالي الروماني استعمال جميع الوسائل الدبلوماسية للتودد إليهم والتقارب منهم وجلبهم إلى جانب الرومان، وذلك بعقد المعاهدات مع ملوكهم. ولكن، هل نجح الرومان في الإبقاء على قبيلة الباكتوں في حالة سلم معهم؟

لانعتقد ذلك، لأن المعاهدة الأخيرة (النقيشة رقم 15) التي تعتبر آخر معاهدة -عشر عليها- بين الباكتوں والرومان، تؤدي بحالة القطيعة التي حصلت بين الرومان والباكتوں، والتي كانت ناتجة -بدون شك- عن أن قبيلة الباكتوں رفضت عقد معاهدات جديدة مع الرومان، فشاركت في حالة الهجوم العام للقبائل الموريطانية على الحدود الرومانية. ومن المحتمل أنه نظراً لرفض الباكتوں الاتصال بالوالي الروماني والتفاوض معه، دفعت الامبراطور دقليانوس إلى اتخاذ قرار خطير: إما أن يحاول إعادة الباكتوں إلى المحافظة على السلم بالقوة، وإما أن ينسحب من الميدان ويتركهم بمفردهم. فقرر إخلاء جزء من موريطانيا الطنجية بمجرد أن وصله خبر تحركهم فيها، ومنها وليلي. وبذلك كان للمعاهدتين الأخيرتين (النقشتان رقم 14 ورقم 15) نتائج بعيدة المدى، منها تأكيد قوة الباكتوں في موريطانيا الطنجية، ومنها كذلك أن اسم الملك الذي يحمله زعيمهم كان عن جدارة ولم يكن لقباً فقط، وأنه كان ملكاً فعلياً. إلا أننا لاندري الشيء الكثير عن مجال هذه المملكة: فهل هي تتضمن مواطنهم الأصلية

فقط، بمعنى وسط وشمال الأطلس المتوسط إلى الضفة الغربية لنهر ملوية؟ أم أن المملكة تتضمن قبائل وأراضي أخرى؟

ومن النتائج البعيدة أيضاً للمعاهدين الآخرين (277-280م) تراجع السلطة الرومانية عن جزء من موريطانيا الطنجية. ولذلك من الممكن افتراض أن الاحتلال الروماني -في القرن الثالث الميلادي على الخصوص- في موريطانيا الطنجية، كان متوقفاً إلى حد كبير على الباكتونيات ورغبتهم، بل وإن الوالي الروماني لم يكن قادراً على الاحتفاظ بوليلي، وبالتالي بجزء من موريطانيا الطنجية إلا بتسامحهم ومهادنتهم، بل ومساعدتهم فقط.

## خاتمة :

لقد مكنتنا الترجمة والتعليق على معاهدات السلام من التعرف على جانب آخر من العلاقات المورية-الرومانية، التي يبدو أن الطابع السياسي يغلب عليها أكثر من الطابع العسكري، وذلك على الرغم من أن المعاهدات التي عقدت بين الجانبين لاتعقد -بدون شك- إلا بعد اصطدامات عسكرية. وعليه، فالمعاهدات في حد ذاتها -أو العلاقات السياسية- عبارة عن نتيجة طبيعية للصراع العسكري، وهي عبارة عن ترجمة لحقيقة الوضع في موريطانيا الطنجية. هذا الوضع الذي يبدو أنه لا وجود فيه لمن هزم أو لمن تصر، أو لرابح أو لخاسر بكل معنى الكلمة، لأن المعاهدات يمكن اعتبارها حلاً وسطاً بين الجانبين. بل ويمكن أن نعتبرها، من الجانب الموري، انتصاراً، ومن الجانب الروماني نصف هزيمة، بل وربما هزيمة لأن الرومان تمكنا فقط من جعل الباكتوات يتذمرون -في فترات معينة- جانب الحياد. إلا أن هذا الحياد لا يكون بصفة دائمة، لأن الباكتوات يتملصون من المعاهدة بمجرد شعورهم بالقوة، أو بمجرد ظهور ثورات أخرى في موريطانيا الطنجية، أو في موريطانيا القيصرية، أو في ولاية نوميديا، أو في ولاية البروقتصلية. إلا أن فشل الرومان على مستوى القبيلة يعوضه نجاح نسبي على مستوى الأفراد، إذ إنهم استخدمو وسائلهم الدبلوماسية لإيجاد أشخاص موالي لهم داخل قبائل أخرى، كقبيلة الزيگرينسى مثلاً.

وبصورة عامة، فإن روما عندما سيطرت على موريطانيا في القرن الأول الميلادي (40م)، استولت على الأراضي الصالحة ووزعتها على المستوطنين الرومان قصد استغلالها. وكانت هذه الأرضي تدخل في إطار المجالات التي تستخدمها القبائل المورية خلال تحركاتها الموسمية بين الجبل والسهل (خريطة رقم 3) واستيلاء روما على الأرضي في السهل، قطع على القبائل طرقها ومنتجعاتها التقليدية، وكان هذا سبباً في بروز مواجهة بين المور والروماني وانطلاق الانتفاضات والثورات المورية.

ورغم محاولات الرومان القضاء على المقاومة والثورات الموريطانية عسكرياً، وذلك بإرسال الحملات العسكرية وإقامة حواجز من القلاع والحسون والأبراج - تعوق تحول دون مرور القبائل إلى المناطق الخاضعة للنفوذ الروماني، (خريطة رقم 2) إلا أنه يبدو أنها فشلت، خاصة بعد أن قامت روما بتفویة ليمس الولايات الأفريقية الأخرى، مما أدى إلى تدفق القبائل الرحل نحو الغرب والاتجاه نحو المنفذ الوحيد الذي لا يزال مفتوحاً ولم يحصن، وهو حوض ملوية في موريطانيا الطنجية. وهذا الاتجاه نحو الغرب تسبب في الضغط على قبائل موريطانيا الطنجية، مما جعلها تضطر بدورها على المناطق الخاضعة للنفوذ الروماني، بل وأدى الأمر ببعضها إلى عبر المضيق والهجوم على ولاية البetic في إسبانيا.

ولما تأكّدت روما أن محاولاتها العسكرية فشلت في إيقاف أو تخفيف الهجمات وضغوط القبائل، التراجت إلى سياسة المهادنة مع بعض الإمارات والقبائل والممالك الموريطانية، وذلك بريط علاقات ودية معها، عن طريق عقد هدنات أو معاهدات للسلام، والبحث عن بعض الزعماء والشخصيات المرموقة في بعض القبائل، والإنعم عليهم بالمواطنة الرومانية هم وأفراد أسرهم حتى يضمنوا مسامتها للروماني.

إلا أنه رغم هذه السياسة المتعددة الأوجه، فإن روما فشلت في القضاء على الثورات والهجمات الموريطانية عسكرياً، وفشلت أيضاً سياسياً ودبلوماسياً، وهذا الفشل يرجع أساساً إلى أن الأسباب العميقة الأصلية التي أدت إلى المواجهة ظلت مطروحة، وتتمثل في الأرض، أي منتجعات القبائل.

ولذلك، فالفشل العسكري والسياسي فرض على روما الخضوع للأمر الواقع وهو التخلّي عن جزء من موريطانيا الطنجية؛ هذا التخلّي الذي يبدو أنه لم يكن إلا إجراء شكلياً لا أقل ولا أكثر لأن القبائل الموريطانية، ومنها خاصة أقواها وهي الباكتوات، سبق لها أن استرجعت جزءاً منها قبل زمن إصلاحات دقلديانوس، والاكتفاء بالمنطقة المحصورة بين تمودا وليكسوس جنوباً والمضيق شمالاً، وذلك قصد ضمان الملاحة في المضيق، وبالتالي حماية جنوب الولايات الإسبانية.

## هوامش الفصل الثاني

- (1) Frézouls, MERFR, M56, p.118 n° 49; ID les Baquates, p. 69 Rachet, Rome, p. 213, note. 3
- (2) CIL, VIII, 899; Gsell, Bulletin des Antiquités de Constantine 1911; p. CCII; Carcopino, B.A.C, 1919, p. 172.
- تخبرنا هذه الكتابة بتحديد قبائل مجاورة مدينة زوزازوس التي قام سكانها بحماية مدينتهم عن طريق ترميم قلعة مهدمة تقع على أطراف كثلة القبائل الكبرى بالجرائز. رفت هذه الكتابة في عهد البروکوراطور ايليوس بيريكرينيوس روکاتوس الذي كان واليا سنة 201 م
- (3) Reynolds et Ward Perkins, the Inscriptions of Roma Tripolitania, Rome, 1952, p. 298 et 869.
- (4) وجود بروليكا يعني وجود الفيالق العسكرية الرومانية التي تستقدم من الخارج لمساعدة القوات الاحتياطية على مواجهة الحالة القلقة.
- (5) Chatelain, B.C.T.H. 1929, p. LXI; Frézouls, les Baquates, p. 72 et pp. 78-81; Thouvenot, REA, 1939, pp. 25-28; Rachet, Rome, p. 225.
- (6) Carcopino, le Maroc.. p. 272 et p. 303.
- (7) Frézouls, les Baquates, p. 80-81.
- (8) Thouvenot, Rome et les Baquates, pp. 166-183; Carcopino, le Maroc pp. 301-302; Frézouls, les Baquates, p. 69; Rachet, Rome, p. 224, note 6; Benabou, la Résistance, p. 195.
- (9) Camps, les Bavares; peuples de Mauritanie Casarienne, R. Af. 3-4° trimestre 1955. pp. 241-288.
- (10) Rachet, Rome, p. 226.
- (11) Benabou, la Résistance.. p. 197.
- (12) يعتقد أن Furius Celsus كان واليا على موريطنية الطنجية زمن عقد هذه المعاهدة (النقاشة رقم 9)، نظراً لأنها تذكر لقب ماكسي (Maxi) الذي كان يحمله، بالإضافة إلى أن تاريخ اغسطس يذكر أن سيلسوس حارب المور في موريطنية الطنجية في عهد الكسندر سيفيروس. فإذا كان هو

- المقصود ف تكون أحداث الطنجية وقعت ما بين 232 و 235 م Hist. Augus, Vila Alex. Sev. 235 م وبعد أن انتصر على القبيلتين فرض عليهما معاهدة للسلام (النقاشة قم 9).  
 (13) Thouvenot, Rome et les Barbares, p. 169.  
 (14) Ibid, p. 166; Rachet, Rome, p. 233; Frézouls, les Baquates ... pp. 69-75; Benabou la Résistance, p. 213.  
 (15) Frézouls, nouvelles inscriptions de Volubilis, p. 107, n° 46; Id les Baquates, p. 73, n° 14; Rachet, Rome, p. 233; Benabou, la Résistance, p. 212.  
 (16) Gentis Baquatum.  
 (17) Frézouls, nouvelles inscriptions... p. 155, n° 46; Id les Baquates, p. 74, n° 15; Rachet, Rome, p. 230; Benabou, la Résistance... p. 213.  
 (18) سبقت الإشارة إلى هذا الوالي بوليلي في تقدمة تتحدث عن إعادة بناء قصر العاكم المسمى قصر كورديانوس وكان بروكوراطور بروليكا للأمبراطور كورديانوس الثالث (Gordien III)  
 (19) Frézouls, les Baquates, p. 73.  
 (20) P. flaum, les carrières procuratoriennes, pp. 842-843, n° 326.  
 (21) لانستبعد أن يكون كورديانوس الثالث قد حل فرقة أوغستا الثالثة التي ساعدت ماكسيميانيوس في القضاء على ثورة جده كورديانوس.  
 (22) Rachet, Rome, p. 233; Freres Arvales  
 (23) Ibid; p. 234; ذكرته راشي :  
 (24) Ibid; p. 235;  
 (25) Ibidem  
 (26) Thouvenot, Hesperis, LX, 1953, p. 244; Frézouls, les Baquates p. 70 n° 9; Rachet, Rome, p. 236.  
 (27) P. flaum, les carrières procuratoriennes.. p. 1099.  
 (28) اتضح من دراسة قام بها سينتون أن قانون كراكلا يعود إلى صيف أو خريف 213 لا سنة 212 م. Seston, Marius Maximus et la date de la constitutio Antoniniana, Mélanges Carcopino, Paris, 1966, pp. 377-888.  
 كما أن تاريخ أغسطس يسير في نفس الاتجاه.  
 Histoire Auguse, Vita caracalla, V, 3, 2; paul petit, la crise de l'Empire, p. 70;  
 (29) Rachet, Rome, p. 237.  
 (30) I. LAF n° 609; Carcopino, la Maroc.. p. 268; Frézouls, les Baquates, p. 70; Rachet, Rome, p. 237 et 251; Benabou, la Résistance, p. 229.  
 (31) Rachet, Rome, p. 237 et 251; Benabou, la Résistance, p. 231.

(32) قامت روما بعقد نوعين من التحالف في علاقتها مع المدن والشعوب الأخرى:

- الصداقة (*Amicitia*) التي تعني أن هذا النوع من التحالف تتساوى فيه روما مع حلفائها، وتري أن حل الخلافات يتم عن طريق الحوار.
- الفودوس (*Foedus*) وهو عبارة عن رابطة عسكرية تستهدف مساندة متبادلة في حالة الخطر، فالحلفاء الإيطاليون كان عليهم أن يمدوا روما بقوات عسكرية مقابل تمعنهم ببعض الحقوق الرومانية. وان النوعين من التحالف يسرا لرومما، في الغالب، التدخل في الشؤون الداخلية لحلفائها.

(33) Rachet, Rome, p. 251.

(34) Chatelain, Bull. com. 1920, CCVIII-CCIX; Cagnat, Merlin et ILAf. n° 610; Carcopino, le Maroc, p. 269. Frézouls, les Baquates, pp. 71-72; Rachet, Rome, p. 252; Benabou, la Résistance, p. 230.

(35) Ibid, p. 157

(36) Ibid, p. 15 et p. 464-467.



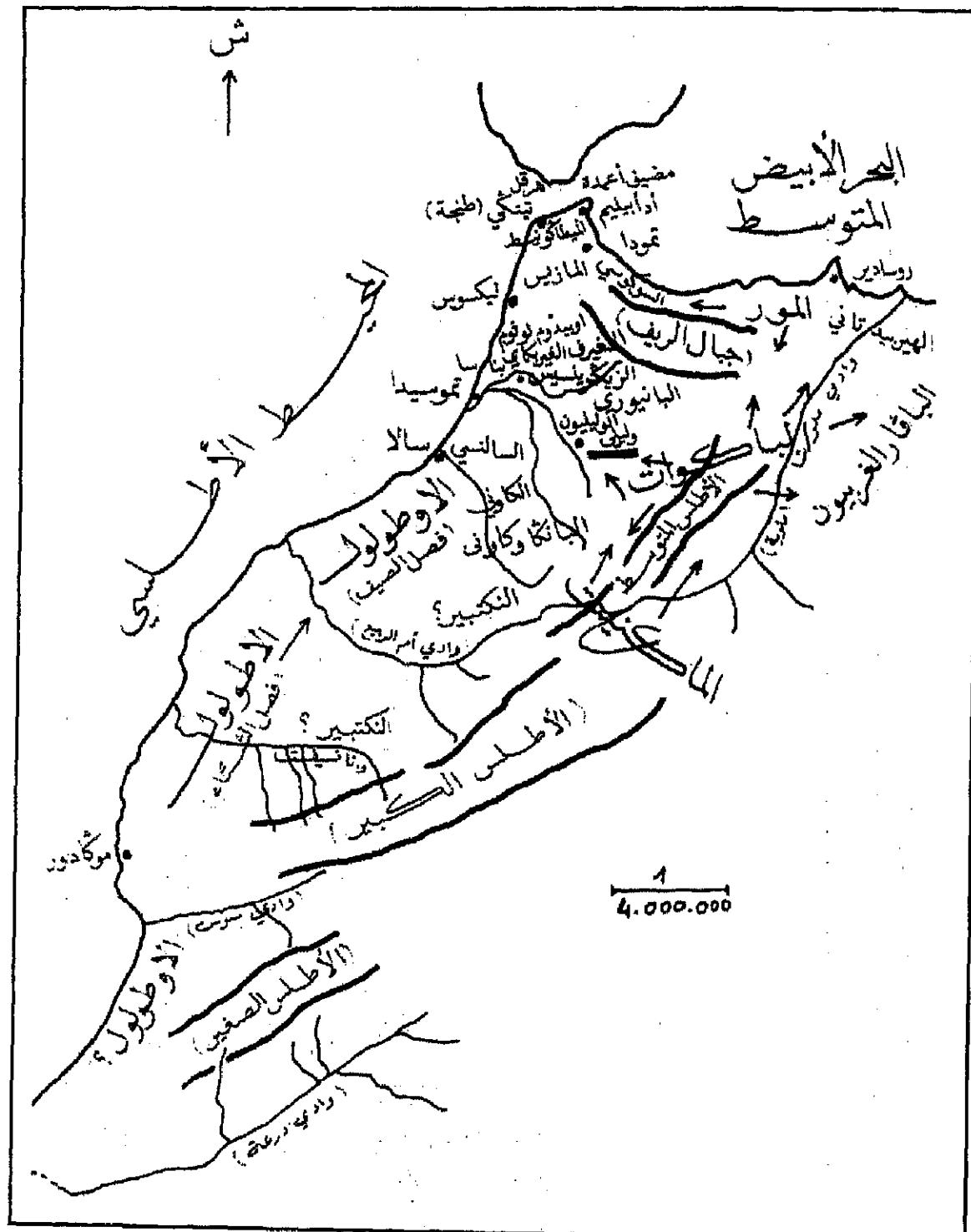
# صور النقائش



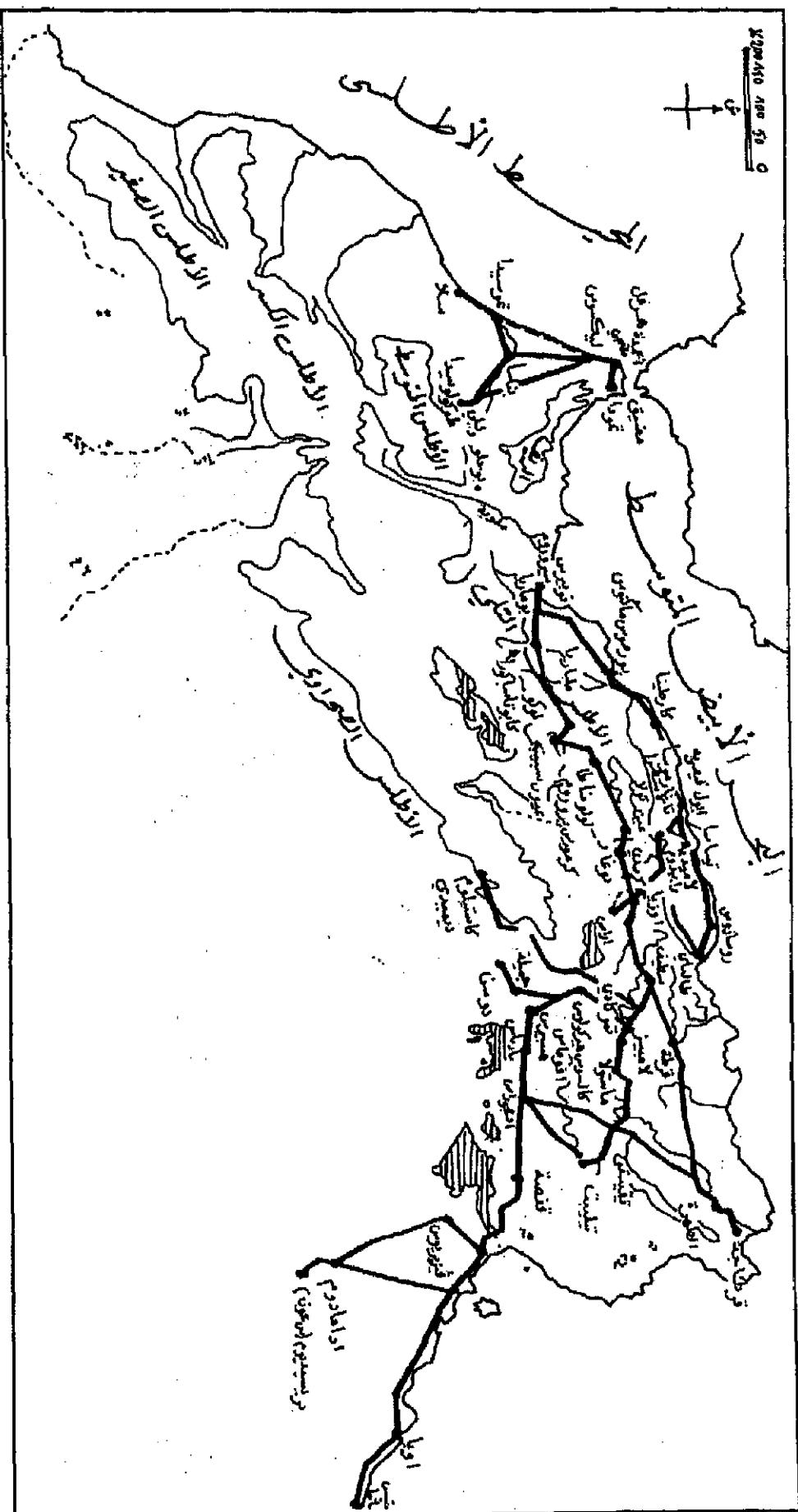


**الخراطة**

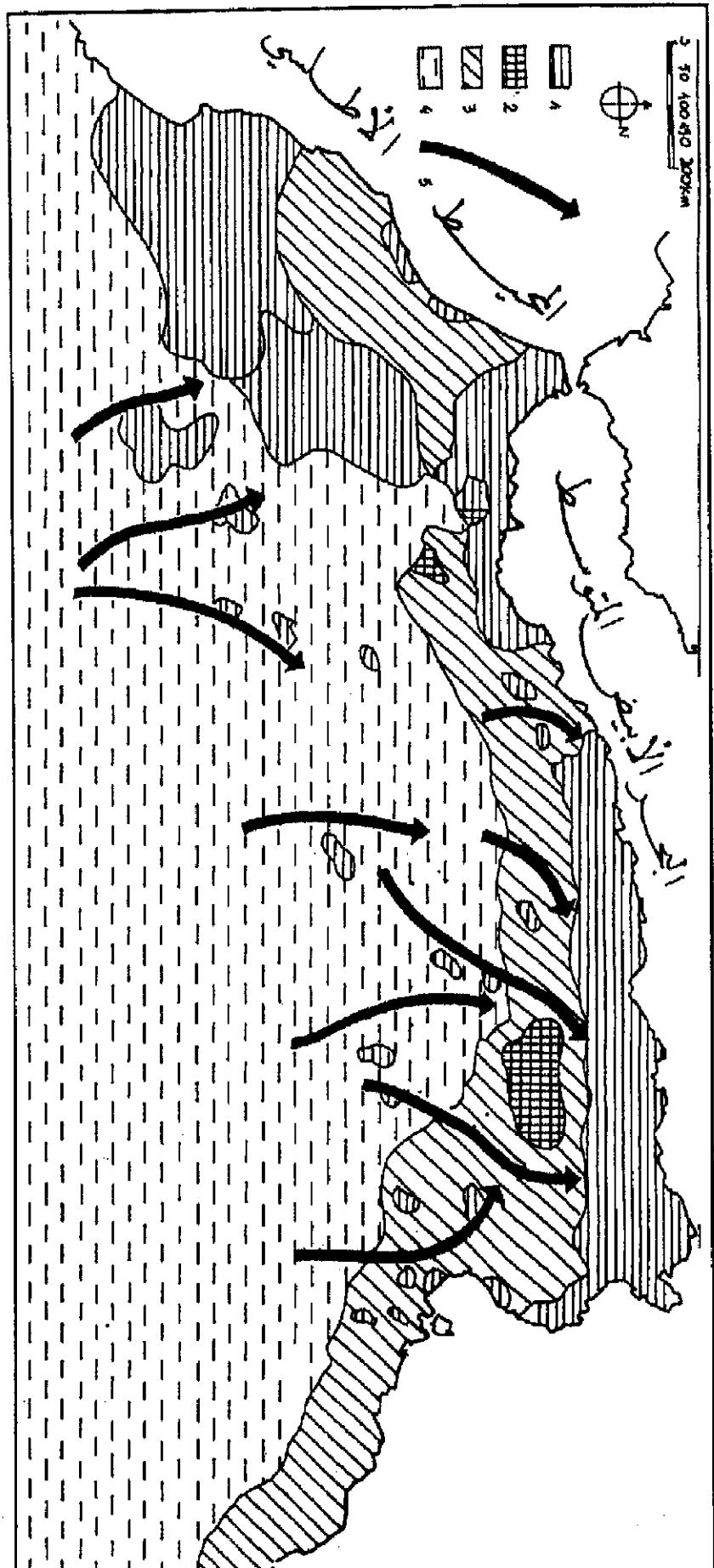




خريطة رقم 1 : محاولة لوضع خريطة تبين توزيع القبائل المورية خلال القرن الثاني الميلادي .  
السهم يبين اتجاه تحركات القبائل .



خريطة رقم 2 : إجراءات التحصينات في عهد السفيهين، يصرف عن الخريطة رقم 11 من كتاب :  
Rachet, M. Rome et les Berbères, collection Latomus, №110, Bruxelles, 1970.



خرائط رقم 3 : أساليب العيش في بلاد الأمازيغ :

- 1 - المستقرون 2 - الجبلون 3 - نصف الراحل 4 - الرحال الكبير 5 - اتجاهات تحول الرجل الكبير

Rachet; M. Rome et les berbères, carte N° III



خريطة رقم 4 : محاولة لتوطين قبائل موريطانيا الطنجية اعتمادا على لائحة الجغرافي بطليموس  
خلال القرن الثاني الميلادي

٤٠٥

٤٥

٥٠

٥٥

٦٠

٦٥

٧٠

٧٥

٨٠

٨٥

٩٠

٩٥

١٠٠

١٠٥

١١٠

١١٥

١٢٠

١٢٥

١٣٠

١٣٥

١٤٠

١٤٥

١٥٠

١٥٥

١٦٠

١٦٥

١٧٠

١٧٥

١٨٠

١٨٥

١٩٠

١٩٥

٢٠٠

٢٠٥

٢١٠

٢١٥

٢٢٠

٢٢٥

٢٣٠

٢٣٥

٢٤٠

٢٤٥

٢٥٠

٢٥٥

٢٦٠

٢٦٥

٢٧٠

٢٧٥

٢٨٠

٢٨٥

٢٩٠

٢٩٥

٣٠٠

٣٠٥

٣١٠

٣١٥

٣٢٠

٣٢٥

٣٣٠

٣٣٥

٣٤٠

٣٤٥

٣٤٧

٣٤٩

٣٥٠

٣٥٢

٣٥٤

٣٥٦

٣٥٨

٣٥٩

٣٦٠

٣٦٢

٣٦٤

٣٦٦

٣٦٨

٣٦٩

٣٧٠

٣٧٢

٣٧٤

٣٧٦

٣٧٨

٣٧٩

٣٨٠

٣٨١

٣٨٢

٣٨٣

٣٨٤

٣٨٥

٣٨٦

٣٨٧

٣٨٨

٣٨٩

٣٩٠

٣٩١

٣٩٢

٣٩٣

٣٩٤

٣٩٥

٣٩٦

٣٩٧

٣٩٨

٣٩٩

٣١٠

٣١١

٣١٢

٣١٣

٣١٤

٣١٥

٣١٦

٣١٧

٣١٨

٣١٩

٣٢٠

٣٢١

٣٢٢

٣٢٣

٣٢٤

٣٢٥

٣٢٦

٣٢٧

٣٢٨

٣٢٩

٣٢١٠

٣٢١١

٣٢١٢

٣٢١٣

٣٢١٤

٣٢١٥

٣٢١٦

٣٢١٧

٣٢١٨

٣٢١٩

٣٢١١٠

٣٢١١١

٣٢١١٢

٣٢١١٣

٣٢١١٤

٣٢١١٥

٣٢١١٦

٣٢١١٧

٣٢١١٨

٣٢١١٩

٣٢١١١٠

٣٢١١١١

٣٢١١١٢

٣٢١١١٣

٣٢١١١٤

٣٢١١١٥

٣٢١١١٦

٣٢١١١٧

٣٢١١١٨

٣٢١١١٩

٣٢١١١١٠

٣٢١١١١١

٣٢١١١١٢

٣٢١١١١٣

٣٢١١١١٤

٣٢١١١١٥

٣٢١١١١٦

٣٢١١١١٧

٣٢١١١١٨

٣٢١١١١٩

٣٢١١١١١٠

٣٢١١١١١١

٣٢١١١١١٢

٣٢١١١١١٣

٣٢١١١١١٤

٣٢١١١١١٥

٣٢١١١١١٦

٣٢١١١١١٧

٣٢١١١١١٨

٣٢١١١١١٩

٣٢١١١١١١٠

٣٢١١١١١١١

٣٢١١١١١١٢

٣٢١١١١١١٣

٣٢١١١١١١٤

٣٢١١١١١١٥

٣٢١١١١١١٦

٣٢١١١١١١٧

٣٢١١١١١١٨

٣٢١١١١١١٩

٣٢١١١١١١١٠

٣٢١١١١١١١١

٣٢١١١١١١١٢

٣٢١١١١١١١٣

٣٢١١١١١١١٤

٣٢١١١١١١١٥

٣٢١١١١١١١٦

٣٢١١١١١١١٧

٣٢١١١١١١١٨

٣٢١١١١١١١٩

٣٢١١١١١١١١٠

٣٢١١١١١١١١١

٣٢١١١١١١١١٢

٣٢١١١١١١١١٣

٣٢١١١١١١١١٤

٣٢١١١١١١١١٥

٣٢١١١١١١١١٦

٣٢١١١١١١١١٧

٣٢١١١١١١١١٨

٣٢١١١١١١١١٩

٣٢١١١١١١١١١٠

٣٢١١١١١١١١١١

٣٢١١١١١١١١١٢

٣٢١١١١١١١١١٣

٣٢١١١١١١١١١٤

٣٢١١١١١١١١١٥

٣٢١١١١١١١١١٦

٣٢١١١١١١١١١٧

٣٢١١١١١١١١١٨

٣٢١١١١١١١١١٩

٣٢١١١١١١١١١١٠

٣٢١١١١١١١١١١١

٣٢١١١١١١١١١١٢

٣٢١١١١١١١١١٣

٣٢١١١١١١١١١٤

٣٢١١١١١١١١١٥

٣٢١١١١١١١١١٦

٣٢١١١١١١١١١٧

٣٢١١١١١١١١١٨

٣٢١١١١١١١١١٩

٣٢١١١١١١١١١١٠

٣٢١١١١١١١١١١١

٣٢١١١١١١١١١١٢

٣٢١١١١١١١١١٣

٣٢١١١١١١١١١٤

٣٢١١١١١١١١١٥

٣٢١١١١١١١١١٦

٣٢١١١١١١١١١٧

٣٢١١١١١١١١١٨

٣٢١١١١١١١١١٩

٣٢١١١١١١١١١١٠

٣٢١١١١١١١١١١١

٣٢١١١١١١١١١١٢

٣٢١١١١١١١١١٣

٣٢١١١١١١١١١٤

٣٢١١١١١١١١١٥

٣٢١١١١١١١١١٦

٣٢١١١١١١١١١٧

٣٢١١١١١١١١١٨

٣٢١١١١١١١١١٩

٣٢١١١١١١١١١١٠

٣٢١١١١١١١١١١١

٣٢١١١١١١١١١١٢

٣٢١١١١١١١١١٣

</div



# **المصادر والمراجع**



## المصادر المراجع

- ابن خلدون ديوان «المبتدأ والخبر» في تاريخ العرب والبربر ومن عاصرهم من ذوي السلطان الأكبر ط. 2 بيروت ج. 6.
- أبو عبيد الله البكري، كتاب المسالك والممالك حققه وقدم له وفهرسه أدريان فان لفونت وأندري فيري الدار العربية لكتاب وبيت الحكمة قرطاج 1992.
- الحسن الوزان، وصف إفريقيا ترجمه محمد حجي والأخضر غزال ط. 2، 1892 دار الغرب الإسلامي بيروت ج. 1.
- محمد المبكر، المسيحية والترومن في شمال إفريقيا من عهد دوقليديانوس إلى الفزو الوندالي (429-284م)، أطروحة دكتوراه الدولة في التاريخ القديم، كلية الآداب والعلوم الإنسانية، ظهر المهران، فاس 2000 - ص. 28-37.
- محمد مقدون، قبيلة المكتيتين من خلال النقاش والتصوص الإغريقية واللاتينية، أعمال ندوة الحاضرة الإسماعيلية، منشورات كلية الآداب والعلوم الإنسانية بمكنا 1988 ، ص ص. 149-157.
- مصطفى أعشى، نهاية الوجود الروماني بالمغرب، مجلة أمل عدد 24 سنة 2001، ص ص. 115-140.
- مصطفى أعشى، نص قرار بلدية سلا والظروف المحيطة به، مجلة أمل، عدد 27، السنة 9 ، ص ص. 221-240.
- مصطفى أعشى، العلاقات السياسية والعسكرية في بريطانيا الطنجية بين المور والرومان ما بين 140 و285م د. د. ع، كلية الآداب . الرباط، 20/6/1980 .
- عبد الرزاق العسري، جوانب من علاقة روما ببعض القبائل الخارجية عن مجال النفوذ (نموذج البكتون في المجالات الحدودية في تاريخ المغرب، جامعة الحسن الثاني . المحمدية)، سلسلة الندوات رقم 6، 1999 ، ص ص 35-21.
- عبد العزيز بلفايده : النقاش كمصدر لتاريخ المغرب، مجلة بحوث عدد 6 ، 1995 ، ص ص. 194، 203.
- علي واحدي، علاقة وليلي بباديتها في العهد الروماني، أعمال ندوة الحاضرة الإسماعيلية، منشورات كلية الآداب والعلوم الإنسانية بمكنا 1988 ، ص ص. 159-168.
- سعيد البوزيدي، الجوانب الاقتصادية في ملف العلاقات الدبلوماسية للروماني مع القبائل المورية خلال العهد الإمبراطوري، مجلة أمل، العدد 24، ص ص. 141-174.

- BALIL, A, «Tres aspectas de las relaciones hispano- africanas de las epoca romana», *I Congresso aequeologico del Mauruecco espagnol*, 1953, pp. 387-404.
- BARADEZ (J) *Fossatum Africae, Recherches aériennes sur l'organisation des confins sahariens à l'époque romaine*, Alger 1951.
- BESNIER (Maurice), Géographie ancienne du Maroc (Maurétanie Tingitane) dans *Archives Marocaines*, T. I, 1904, pp. 307-365.
- BESNIER (Maurice), «la Géographie économique du Maroc dans l'antiquité», in *archives Marocaines*, T. VII 1906.
- BESNIER (Maurice), «Recueil des inscriptions antiques du Maroc» in *Archives Marocaines* T. I. 1904. pp. 366-415
- BESNIER, (M), «Mémoire sur L'économie du Maroc antique» in *les Archives Marocaines*, VI, 1906.
- BOUAGHAZ H. *Rome et la super-tribu des Baquates, dans Recherches sur l'évolution des structures tribales en Maurétanie tingitarie, de la fin du Royaume au III<sup>e</sup> siècle*, thèse de Doctorat, Paris I, Panthéon - surbonne, 1984.
- BRAUEUR, *The Age of the soldiers Emperors : Imperial Rome A.D. 244-284*, Park Ridge (New Jersey), 1975.
- BRISSON (J.P), *Autonomisme de Septime Sévère dans l'Afrique romaine à l'invasion vandale*, Paris 1958.
- BRUNO, M et BOUSQUET, M., «Les pactes d'alliance chez les Berbères» *Hesperis, 3<sup>e</sup> et 4<sup>e</sup> trimestre 1946*, pp. 353-371.
- GAGNAT (R), *L'armée romaine d'Afrique et l'occupation militaire de l'Afrique sous les Empereurs*, Paris, 1<sup>er</sup> éd., 1913.
- GAGNAT, «comment les Romains se rendirent maître de toute l'Afrique du Nord, conférence au Musée Guimet», dans *les Annales du Musée Guimet, XXXVIII de la bibliothèque de vulgarisation*, 1919, pp. 129-178.
- CAMPS G, «Les Bavares, peuple de la Maurétanie césarienne», *Revue Africaine, XCIX* 1955. PP.241-288.
- CARCORINO, *le Maroc antique*, Paris, 2<sup>e</sup> éd., 1943.
- CHATELAIN, L. *les centres romains du Maroc* , P.S.A.M, 3 pp. 23-39

- CHATELAIN, L. «(Inscriptions de Truccuda) les recherches archéologique au Maroc», *CRAI.*, pp. 294-294.
- CHATELAIN, L. «Inscriptions de Volubilis», *Hespérus, année 1923, 4<sup>e</sup> trimestre*.
- CHATELAIN, L. *Inscriptions latines du Maroc*, (1<sup>er</sup> fascicule), Paris, Geuthner, 1942.
- CHATELAIN, L. *Le Maroc des Romains*, 2 vol. Paris, 1945 réédition 1968.
- CHATELAN, L. «Les études épigraphiques au Maroc», *B.A.F*, 12 janvier 1944.
- DAREMBERGE ET SAGLO *Dictionnaire des antiquités grecques et romaines*, 9 vol, Paris, 1877-1919.
- DEPOIS, *L'Afrique blanche française*, t, I : *l'Afrique du nord*, Paris 1949.
- EUZENNAT, M et MARION J., *Inscriptions antiques du Maroc*, 2, *Inscriptions latines publiées par Gascon*, Editions du CNRS Paris 1982.
- EUZENNAT, M., «Zegrenses», *Mélanges offerts à William Seston*, Paris 1979, pp.175-186.
- FREZOULS (E), «Les Baquates et la province romaine de Tingitane», *B.A.M*, II 1957, pp. 65-116
- FREZOULS (E), «Nouvelles inscriptions de Volubilis», *C.R.A.I*, 1952 pp. 395-402 et *M.E.F.R LXVI* 1956.
- GALAND L., «Baquates et Berghwta», *Hesperis*, XXXV, 1948, pp. 204-206.
- GAUTIER (E), *Les siècles obscures du Maghreb*, Paris, 1927.
- GAUTIER, E. F, *Le passé de l'Afrique du Nord, les siècles obscurs*, Payot, Paris 1937.
- GHAZI, H. BENMAÏSSA, «Les Amazighes de l'Atlas et Rome (II<sup>e</sup> et III<sup>e</sup> siècles, Après J.C)», *Revue de la Recherche Historique n° 2 2004*, p. 5-20;
- GSELL, *Histoire ancienne de l'Afrique du nord*, 8 vol, Paris, 1913-1928.
- HARNAUD (L), *l'Occident romain (Gaule, Espagne, Bretagne, Afrique du Nord)*, 31 avant J.C à 235 après J.C, Paris 1960.
- ID, «Rome et la Maurétanie; Un constat d'échec?» *Antiquités africaines*, T. 16, 1980, pp. 65-93.
- ITINERAIRE D'ANTONIN, In *Itineraria Romana*, ed. O. Cuntz, 2,2-3,1, p.1.
- DESANGES, J. *Catalogue des tribus africaines de l'Antiquité classique à l'Ouest du Nil*, Publications de la section d'Histoire n°4, Dakar 1962

- JULIUS HOURIUS, A, *Riese, Cagr lat. Helibrann*, 1878, p.53.
- KOLENDÖ, *le Colonat en Afrique sous le Haut- Empire*, Paris, 1976.
- LABROUSSE, M. «Le premier voyage d'Hardien», *Mélanges de la société Toulousaine d'études classiques*, 1948, II, pp. 125-147.
- LABROUSSE.(M), «Note sur la chronologie du premier voyage d'Hardien», *Mélanges de la société Toulousaine d'études classiques*, T. II, Toulouse, 1946.
- LIBER GENERATIONIS* in *Chronica minora* ed. C. Frich 1893.
- LISTE DE VERONE*, in *Lalercula provinciarum*, ed. O sek 1963.
- MARION, JEAN, «Note sur la contribution de la numismatique à la connaissance de la Maurétanie Tingitane», n° 1, 1967.
- MAZARD, *Corpus Nummorum Numidieae Mauritaniaque*, Paris, 1955.
- MAZARD, J, «Nouvel apport à la numismatique de la Numidie et de la Maurétanie», *Libyca*, 1956.
- MULLER, *Numismatique de l'Ancienne Afrique*, 4 vol., Copenhague, 1861-1894.
- FLAUM, P. «La date de la création de Numidie», *Libyca*, 4, 1957, pp. 61-75.
- PALLU DE LESSERT, *Introduction aux Fastes des Maurétanies*, Paris 1893.
- PELLELIER ANDRE, *Lexique d'antiquités romaines*, Collection U, Armand colin, Paris 1792.
- PICARD (G.CH), *La civilisation de l'Afrique romaine*, civilisations d'hier et d'aujourd'hui, librairie plan, Paris, 1959.
- PLINE L'ANCIEN, *Histoire Naturelle*, I-I-II ed. J. Beaujeu, C.U.F 1950, I. III-VII, ed. H. Rackham, 1961.
- PONSICH. MICHEL, *Recherche archéologiques à Tanger et dans sa régions*, ed. CNRS. Paris 1970.
- PTOLEMEE, *Géographie*, ed.C. Muller; 1901. 1, 5, p. 585 et 587.
- RACHET, *Rome et les Berbères, un problème militaire d'Auguste à Dioclétien*, collection LATOMUS n° 110, Bruxelles 1970.
- REMONDON. R, *La crise de l'Empire romain*, nouvelle clio n°11, P.U.F, Paris 1970.
- ROGET, Raymonde. *Index topographique du Maroc antique*, P.S.A.M n° 4, 1938.
- ROGET, R. *Le Maroc chez les auteurs anciens*, Paris 1924
- SALAMA, P. «Le Problème routier de l'Afrique romaine» in *Encyclopédie Mensuelle d'Outre-Mer. Volume IV fascicule 43 Mars 1954*. p.73-78.

- SALAMA, P. *Les voies romaines de l'Afrique du Nord*, Alger, 1951.
- SALLUSTE, *La Guerre de jugurtha*, traduction, introduction et notés par F Richars, Garnier-Flammarion, Paris 1968.
- SESTON ET EUZENNAT, «Un dossier de la constitutio Antoniana», *C.R.AI*, I. 1961 pp. 317-324
- SESTON.W. *Diocletien et la Tetrarchie, I. Guerres et Réforme (284-300)* Paris,1946.
- SUETONE, *Vie des douze Césars*, ed H. Ailloud, C.U.F 1922,
- TACITE, *Annales*, ed. M. Golzer, 1953, 1959
- TARRADEL, MIGUEL, «La crisia del siglo III de J.C, En Marruecos», in *Tanuda*, III, 1955.
- THOUVENOT, «Le Géographe Ptolémée et la route du Sous», *Hesperis*; 1946.
- THOUVENOT, «Les incursions maures en Bétique sous Marc-Aurèle», in *R.E.A.* 1939, pp. 20-28.
- THOUVENOT, «Rome et les Barbares africains», *P.S.A.M*. 7, 1945 pp.171-177.
- TISSOT Ch, *Recherche sur la géographie comparée de la Maurétanie Tingitane*, Imprimerie Nationale, Paris 1877.
- VANBERCHEM, *L'Armée de Dioclétien et la réforme constantinienne* Paris 1952.
- VIDAL DE LA BLANCHE ET GALLOIS, *Géographie universelle, E XI, I, Afrique Septentrionale et Orientale*, Paris, 1937.
- VIVIEN DE SAINT MARTIN, *Le Nord de l'Afrique dans l'Antiquité grecque et romaine*, Paris 1863.
- WARMINGTON B.H, *The North African Provinces from Diocletian to the Vandal conquest*, Cambridge, 1954.

# المحتوى

5	تصدير .....
7	مقدمة .....

## الفصل الأول

13	نقائش معاهدات السلام بين الباكتوات والرمان خلال القرن الثاني الميلادي
16	النقيشة رقم 1 : .....
19	النقيشة رقم 2 : .....
22	النقيشة رقم 3 : .....
23	النقيشة رقم 4 : .....
26	النقيشة رقم 5 : .....
28	النقيشة رقم 6 : .....

## الفصل الثاني

35	نقائش معاهدات السلام خلال القرن الثالث الميلادي
38	النقيشة رقم 7 : .....
40	النقيشة رقم 8 : .....
42	النقيشة رقم 9 : .....
45	النقيشة رقم 10 : .....
46	النقيشة رقم 11 : .....
47	النقيشة رقم 12 : .....
51	النقيشة رقم 13 : .....
54	النقيشة رقم 14 : .....
57	النقيشة رقم 15 : .....
61	خاتمة : .....
67	الصور : .....
79	الخرائط : .....
87	المصادر والمراجع : .....
94	المحتوى : .....







